THE LEADING CHINESE DAILY IN BRITISH MALAYA
ESTABLISHED 1880.
Nos. 11 & 13, Cross Street, Singapore.
Phone:—7164. Cable:—"LATPAU."
PUBLISHED BY .. .. CHANG BIH FONG.
PRINTED BY .. LAT PAU PRESS LTD.
MONDAY, 21st OCTOBER, 1929.
ISSUE NO. 14,047.

叻報
"LAT PAU"

本報創于前清光緒六年十月十二日編輯及發行所在新嘉坡哥勞實得力十一號及十三號電話七一六四號
總理 薛蓉暉 督印人兼編輯主任 張碧方
▲本報報費定例
零售每份一角每月二元全年二十四元
外埠另加郵費英屬每月[illegible]外國每月一元
▲本報告白費定例
臺登全年告白分期收費半年[illegible]止照數收足先此聲明以免誤會
短期告白費請先惠

己巳年九月十九日　第一頁　第壹萬四千零四十七號　中華民國十八年十月廿一號　星期一

THIS ADVERTISEMENT IS ISSUED BY BRITISH-AMERICAN TOBACCO CO., (STRAITS) LTD
(INCORPORATED IN ENGLAND.)

百勝驅風油
百發百中救急聖藥居家旅行隨身至寶
主治 中風中痰 霍亂吐瀉
分售處

閻錫山阻商震發表反蔣通電
張學良亦主張和平

蔣電小張痛責閻錫山
謂閻祇知調停而不能彈壓馮軍之搗亂 言外之意即係示小張不要和晉閻一樣

※蔣主席電張學良。責罵閻錫山之不是。謂其自國民軍起兵搗亂以來。閻初則熟視若無覩。繼則宣佈調停。但又遷延時日。徒發空言。與實際毫無補益。嚴格論之。閻已屢言其服從中央。對于中央之取置屬下之叛變。斷不容其立于第三者地位以調停此事。應絕對受中央之指揮。並助中央平定反動之軍隊。何其閻一味觀望不前。祇知調停而不能以武力彈壓國民軍之騷動。似此行爲。誠爲閻氏深惜云云。蔣氏文中。據一般人之推測。謂係針對張學良邇來盛倡和平以調解此次糾紛之主張。故其言外之意。大有暗示小張。謂若如晉閻之調停。誠不足爲訓云。

山西將領將發反蔣宣言
署名領銜者爲商震

※山西將領。將對時局發表一重要宣言。其中主要之點。即是反對蔣介石及其私人姻戚之操縱中央。把持財政。聞署名領銜者。則爲商震。閻錫山並無署名云。

老閻阻止商震發表反蔣宣言

※商震將發表反蔣宣言。惟閻錫山尚未同意。謂此刻時機未至。故竭力阻止云。

張學良將召集東省會議
豈武裝入關而主張和平歟

※遼寧消息。張學良將召集東三省軍事會議。討論主張和平事。

※又上海消息。張學良鑑于關內糾紛。日見擴大。擬率軍入關武裝調停。但東省各將領之意。對此頗不一致。故張決意召集會議討論此事云。

閻錫山決意武裝調停

※上海消息。閻錫山現增兵天津。下令國民軍停止軍事上一切之活動。聞閻決意武裝調停。

天津閻軍調往馬廠

※駐天津之閻軍。有一部份已南下馬廠。至于將。由馬廠調往何處。則尚未悉。

增兵天津係專爲防奉入關

※關于閻山錫增兵天津事。一般人咸相信閻氏此舉非爲對付馮軍或蔣軍。其實係專爲防奉軍入關云。

徐永昌增兵鄂

※徐永昌增兵鄂。如隔河觀火。但又聲言不助任何方面。其意莫測。

宋代劉爲討蔣總司令

※宋哲元代理劉郁芬爲總司令。負責指揮全體國民軍討蔣。

宋哲元運動韓部攻蔣

※宋哲元電韓復榘。令其率部攻擊蔣介石。

國民軍同時下總攻令

※鄭州消息。國民軍諸將領。在陝州曾開最後之軍事會議。已決于一星期內同時向鄭州許昌信陽下總攻擊令。

武漢軍會決定行軍計劃
徐守信陽以北 劉部肅淸鄂西

※武漢軍事會議之結果。已決由徐源泉全部守信陽以北之平漢路。劉峙所部會合曹萬順及川軍楊森軍。肅淸鄂西之國民軍。

登封密山間之劇戰

※登封有國民軍八千人。與密山之唐生智軍劇戰。國民軍向東移動。目的在佔平漢路。

孫部與劉部仍劇戰未息

※孫良誠部與劉興部昨日在犨縣附近仍激戰甚烈。孫部意在進攻。而劉部則利在防守。

禹州國民軍退二十里

※鄭州消息。禹州國民軍被擊退二十里。自安徽開來之軍隊。大約今明日可到。平漢路防務更穩固。

黃膠鞋底
▲純全橡膠天然黃色故名曰黃膠鞋底▼

鐘標

★平等黃膠底鞋★

黃膠鞋底。製法大精。
完全膠質。久已馳名。
穿鞋行步。鬆而且輕。
比較白底。優劣殊形。
白膠鞋底。雜有粉土。
膠質寡少。自難堅固。
粉土平滑。不便走路。
倘逢雨雪。更難縱步。
現今純膠。天然黃色。
花紋綿底。行止自得。
高視濶步。料壯行色。
耐用加倍。一物兩益。
男女同體。機會勿失。

陳嘉庚公司啟
中華民國十八年十月廿日

四點牌香烟
味最適口
在英國製造
This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co., (Straits) Ltd.
(Incorporated in England)

華僑社會（一）

本坡

本年罌花節之籌備

十一月十一日：爲歐戰和平紀念日：現本坡熱心家：既着手組織售賣罌花委員會：主其事者爲勃力寮夫人：總秘書爲克厝奇夫人：彼等將於十一月九日：即着手售賣罌花：以徵集捐款：全坡重要中心地點：皆有發售此項罌花：而勃力寮夫人：尤希望各界士女踴躍代爲援勃勸銷：汽車用之罌花飾標紙亦託本坡約翰力孫：魯孩遜：梅納各公司：英國藥房及藥物醫院代售：威康則克公司：則自即日起至十一月卅日止：將該公司在馬來亞發出之人頭標嘜：每箱提出兩元：捐爲罌節義款云：

新嘉坡華籃聯會昨日起賽

結果工商勝和豐　卅九與廿一之比

日昨爲華籃聯會第一次比賽：在女子體育球場舉行：參觀者有數百人之多：甚形熱鬧：未賽前：先爲參加各隊健兒合攝一影：以作紀念：五時開始比賽：酣戰四十分鐘：和豐終非工商之敵：總結爲三十九與廿一之比：工商勝：裁判員爲皆得君：檢察部推陝山君：是次比賽：雙方均有精釆之處：工商聯絡得法：且有廿有成：林文章兩君之投籃均甚準確：故勝一籌：但和豐之莊友仁：如生龍活虎：跑躍奔場：攻守兼備亦有過人之處：然以全隊缺少練習之故：聯絡不得其法：倘能加以練習：亦是洲之一健旅也：聞訂本月（二十二）星期二午後五時爲榮餘與啓發比賽：地點在實地厘足球場內尚武籃球場：想屆時又有一番之劇戰也：

胡文虎將于今日歡宴何香凝

△下午五時在嘉東中華俱樂部

・蔣介石等均曾爲函介紹

第二屆中央執委何香凝女士南來抵及登岸：已叠誌前報：茲何女士仍住在南洋酒店：尚未他離：日間亦正進行籌募仲凱農工學校經費：向本坡各熱心家接洽：聞各熱心家：均以廖先生爲吾國唯一之革命者：生前曾爲黨國效力最大之勞：其功直可光昭日月：今其夫人親自南來：爲募其紀念學校之經費：況該紀念學校：仍本廖先生生平擁護農工之旨：專培養農工人材：及農工子弟之失學者：故各熱心家多願樂於贊助：尤以胡文虎先生：對廖先生及何女士之同爲黨國出力：更致其欽佩：除將對於仲凱農工學校：開願竭誠贊助外：復特將於今（廿二）下午五時：在嘉東中華俱樂部：設筵歡宴何女士及同來諸人：并柬請廣頭事夫婦與各報記者社會聞人多人作陪：屆時定有一番熱鬧：聞此次何女士南來：亦曾得有國府諸要人爲主席蔣介石等之介紹函：與胡文虎先生者：茲覓得蔣主席函件原文：照錄如下：并希同僑熱心家：亦起而以極大之贊助：

文虎同志大鑒：香凝先烈廖仲凱先生：輔佐總理：盡力革命：功勛燦然：光昭史冊：自烈士殉國後：曾設仲凱紀念學校：使先生精神有所寄託：爲黨國垂範於永久：宜乘切也：茲先生夫人何香凝同志：周遊海外：爲仲凱紀念學校募捐款：用個校基：素仰

同志熱心黨國：謹爲紹介：尚希於何同志到時：惠予贊助：爲荷：尚此順頌

綏祺

蔣中正啓　九月十日

何香凝女士談仲凱農工學校

何香凝女士抵叻消息：已誌本報：茲聞連日坡中人士往謁者甚衆：有詢其此次南來任務：據云此行目的專爲擴充仲愷農工學校：對於政治：絕無政見：蓋仲愷農工學校乃係紀念廖先生而設：亦爲慰其生前之志願：一切教育：均取實施：所聘教員：皆是專門學識而富有經驗：內部分各種農工實學：而尤以研究蠶桑爲最：因痛於現下國產：不但一蹶不振：而且日形窳敗：苟不努力改革：則將來工業落後：經濟窮迫：定遭危險：以故積極進行：務使我國林業：勿復如茶業之出產物：再受外來打擊：既知士貨之必須研究：爰以振光仲愷農工學校引爲已任云：至該校經費：每年約九萬餘金：政府發助者計七萬元：又以優待學生：不收學費：不敷之二萬元：則全賴熱心者贊助：今學生日見增多：一切開支：當然較大：則經費一層：當然較拮据：以是特來南洋各地：效將伯之呼：求熱心者之助：俾得鞏固校基：爲國家創造新生機云云：

今晚麻瘋會請海深德博士講演之先聲

△地點總商會

中華麻瘋救濟會：係英美麻瘋救濟會之合作機關：今年美國麻瘋救濟會特派醫學顧問海深德博士：考察東方麻瘋狀況：及協助中華麻瘋救濟會宣傳：日前函會駐滬代表：接到函會來函：謂海深德博士不日由馬尼剌轉星協助工作：希接洽云云：是以博士於前日抵星：李君遂徵求總會常委員之同意：並約定于本日下午七時三十分：在本坡總商會舉行公開講演會：並報告上海總會之最近情形：茲將該會致各公團之公函錄下：吾僑均得自由參與聽講：聞博士演說用英語：由該會常委陳樹南醫生譯國語：並請講畢時：欲另請博士研究治療法：或種種關於治理之問題：亦無不可云：

逕啓者：美國麻瘋救濟會醫學顧問海深德博士：本年五六月間偕同總會總幹事鄔志堅碩士：考察各國東方底麻瘋：並由南京：南昌：山東：濟南：膠縣：江西：青島：極得各地要人熱烈之歡迎：同時協助總會成立分會數處：留滬時：又受敝總會董事部：及上海婦女俱樂會：聖約翰大學：復旦大學：滬江大學：大夏大學：聖瑪利女校：中西女塾：外國青年會：中國青年會：上海醫院公會等處之邀請講演：在南京晤中央及外交部長：結果獲得極滿意之願望：金陵大學醫師公會：亦邀往講演：並杭州民政廳擬建新麻瘋院於浙江教育會：醫師公會中學校等講演後：經由各界領袖商決組織分會：並兩以明受江西省政府及市政府之請講演：聽者二千人：而博士著有創設中國麻瘋之計畫一書：曾載於會季刊：故博士對於國麻瘋問題：貢獻非鮮矣：且敝總會每年得英國麻瘋救濟會之資助亦不少：並敝總會係英美麻瘋救濟會合作之機關也：茲因博士來星：協助敝會宣傳：并報告敝總會之情形：與旅行之經驗：或欲詢遏麻瘋之治療法：亦無不可：詢委員同意：擬定於本月廿一日下午七時三十分假座本坡總商會：舉行公開講演會：敦請博士發表宏論：屆時務請蒞臨聽講：共圖挽救：誠深盼切之至：此致

某某團體大鑒

中華麻瘋救濟會星洲籌款委員會謹啓　十月廿日

合羣義學董事會議

本坡公立合羣義學校：於前晚（十九）七時：舉行第十一屆董事會議：其議程：壹：復准前期議案：二：宣布九月份數目：三：改組本校：四：臨時動議：是夕董事列席者：甚形踴躍：公推謝平爲臨時主席：四宗陸紀錄：國由主席宣布校務情形及經濟狀況：『上略』本校經費現存九百餘元：十一月份總支六百元至七百元未定：因修理各種器具：且學生費亦己收完：而收資各店戶熱心家之月捐：僅得三百元而己：須熱支四百元之譜：方可維持本學年終：故請各位到此開會：設法維持經費：與改組本校：先由董事變換意見：然後召集同人大會：庶易進行：請各位加以研究：國由衆從長討論：當即議決就該校原名上加多增設三字：俟十一月十號再開同人大會公決：然後實行：咸表贊成：餘無別議：九時散會：

十五歲學童游水喪命

△死者爲來佛士學校學生

拜六日：本坡青年會游泳池：發生一十五歲學童被水淹斃事：洵極慘異：死者爲陳亞金：其父母住本坡增街：緣於昨拜六下午：來佛士學校第二隊童子軍隊長亞發君：率領該隊童軍往青年會游泳池練習游泳：但死者并非該隊隊員：彼爲三點四十分到一班之隊員：但彼等抵步時：彼亦適行：亞發君對人陳述云：當衆人游泳時：忽有三四童子立於池邊：大聲呼喊：是時彼亦適從游水之深處：聞呼乃急趨彼等前：彼等乃示彼以安臥池底之童子：是處水約深六英尺：以是衆人即將之拖起：并促病車即來：同時加人工呼吸急救法：迨病車亦趨抵施救：直至中央醫院爲止：然殊未見有何效果：抵院後：醫生宣告生命既絕：無法挽救：以是乃召其親屬認領：翌昨日（即星期日）始由死者之親：到停屍所認屍：聞死者須剖解檢驗：不久即開庭審查其原委云：然當時失事確實情形：殊少正確之報告：因死者入池時：幾乎無人注意及之故也：該校童軍：聞仍繼續其游泳練習云：

大中華百合新片訊

大中華百合公司：因應乎需要：對於攝製新片工作：進爲積極：朱瘦菊：王元龍：任彭年：三組分工合作：進行極速：最近作品開映者：有『可憐的媳婦』『王氏三雄』：『奇俠救國記』『情場寶鑑』：『九花娘』等：其出品：快捷：在國片中自爲首屈一指：而每片必具有獨到之精神：非粗製亂造者可比也：茲聞該公司又出有巨片：業已殺青：已由滬寄出：不日即可抵叻：共有四片：一爲發揚東方文化：描寫古代俠義：王元龍主演之『王氏四俠』：一爲醒社會：而警悟青年：阮玲玉主演之「婦人心」：一爲振醒國人精神：爲國人揚眉吐氣：鄭德珠主演之「女大力士」：一爲武俠偵探：鄭某錚主演之「風衣騎士」云云：

借錢不還盛氣毆人

本坡某校教員周某：因嫖妓亂賭：入不敷出：寅吃卯糧：東拉西借：以致債台高築：日昨債主伍某：親至該校向彼索討代借款項：周某因虧空過鉅：無法應付：竟老羞成怒：與伍相打：致傷伍某兩部：結果：伍某向牛車水捕房報案：噫！身爲人師：竟作野蠻如此：殊可歎也：

浴巾皮鞋來歷不明

前日有粵人鄒玉：不知從何處得來浴巾兩條：皮鞋一雙：攜手由南便：當沿行至街：被七六五號警察看見：追究上述各物之來歷：鄒立呈驚惶之色：警所帶問：遂將他拘帶：前日十九日：以收藏來歷不明之臟　控之于案云：

俠女英雄與奮鬥女子

△明日均在華英戲院現身

俠女英雄：爲上海友聯影片公司最新之武俠巨片：主演者爲滬上唯一武星范雪朋：此片係描寫強橫土豪：恐嚇勢力：魚肉鄉民之事：一路演來：可驚可喜：最後以殲除土豪作收束：誠一有益世道人心之巨片也：現聞該片定于明日在華英戲院開映：每晚作一場：而合以民新影片公司之新片奮鬥女子（原名大鵬歌女）此片爲著名女明星李旦旦所主演：情節離奇：佈景高超：今得兩片合作：可謂相得益彰矣：

兩吉寧人

因口渴被捕

拜六日：有兩吉寧人因口渴異常：而苦無錢買飲：乃效壯士之所爲：攀升椰樹：思取其果以解渴：殊不料爲一巡捕所見：乃將之拘留捕房：提交四四法庭審判：官諭押候再訊云：

辦公室中有竊賊

探聞有華人某甲：在阿爾斯加夫公司充當書記：據：據昨「十九」往中央處局領得：是日在其辦公室中失去外衣袋中之現銀：及杉時：共值四十餘元：經報該局：待查辦公室之工人所竊：諒當指

究云：

警察當街勒索

昨日有馬來一名警察某：在大坡豆腐街：向該處擺賣魚蝦之小販：勒收所謂保護費：該販以貨賣遲市：無以應付：警即出而搶之：該販惱羞成怒：大肆咆哮：其時適有一暗探經此：親睹狀：立趨前將該警拘捕：提歸中央警署：聞日間將以勒索罪控該警于案云：

無業歐人

△判入拘留所

十九日本坡第四警庭：判一歐人名北克士者押入拘留所：以待遣送回籍：因彼爲一無業遊民故也：

來件

社會改進之希望

（林命殷）

余殊不敏：對於社會現狀：時思有所貢獻：惟每苦於智識淺陋：思想薄弱：卒不能有以自達：近者亦一工人：尤其是爲一種純粹之苦力工人：對於當世：焉敢有所論列：然而每感觸社會之不良：又動作懷在宿：深欲一吐爲快：且思一得之愚：或於社會有多少補助：而我一般人士之原諒乎：

以今日環境社會之情狀：各群個機關之林立：各表面上觀之：似覺很有團結：很有精神：然而究其實在：不但意見分歧：破裂渙散：甚且各自爲政：各自爲黨：言論之不一致：見解之不相同：在各國社會：亦所常有：然而未見有意見之深：互相攻擊：有如我僑僑社會也，即環境之惡劣：一般社會之墮落：亦未有如我僑僑社會之甚也，苟以乎環境惡劣：試觀所嘗習於吾人之眼簾：所接觸於吾人耳目者：並含有一種誘惑性之惡現象：若鴉片：若娼妓：若其他等等：：：莫非戕害人之物：銷金之窟：而迷信之深：又幾乎家家戶戶：燒香禮佛：讖日祝神計數：年之深識與迷信者：亦己不知凡幾矣：

夫鴉片之害：盡人皆知：而娼妓之陷溺一般青年者爲尤甚：迷信之害處：更使平民增一重無謂之負擔：以現在經濟之貧乏：失業之多：而再加此種種之引誘與消耗：社會前途：豈可問乎：且欲求政治安定：其可得乎：且欲謀其健康：健全之社會：豈能成爲一堅強：而有生命之社會：發揚其固有之文化於世界：是更爲可慮耶：

時至今日：一般厭身事外者無論矣：而其負有領導之責：所稱爲社會之重心：優秀份子之智識階級者：盡斯狀：應如何其之設法以救濟乎：

吾儕寄居於此：既無祖國政府之監督與指導：所相者：惟吾僑之自覺與自助：及一般所稱爲智識階級者：以身之倡導耳：果吾僑而更自分顯別：各生意見：甚而互相嫉視：不能團結：長此以往：勢必愈益趨於悲觀：阻礙我們社會事業團體之發展：扶助祖國之發展：爲國家之後盾：我國努力於國民革命：以求國際地位之增高者：吾恐不能無擬人說夢矣：

以吾僑在此海外：所謂社會：完全爲職務：且更犧牲金錢與時間：原非如我國內：或有位置之爭奪：或有權利之衝突：安在不能合作：而竟至於分裂：致使各以國家社會爲前提為重：互相提攜：并力以赴：則社會或有改觀之一日：國家或有富強之可冀：此又吾所希望於一般所稱爲智識階級者也：

是故今日吾儕對於社會之現狀：而圖力爲改善與設法救濟者：厥有數端：

一　贊成禁烟片之禁絕

二　推廣華僑教育

三　破除迷信

四　設法救濟失業工人

【未完】

授受聲明

啓者座當的力門積入號新盈氣「青勞」店壹蓋厝原係徐福錦開辦今因志與別業圖另營店權上櫃下傢俬什物一概頂與新珍號承受寫陽歷十月廿一日「舊歷」斷變易招牌作從事珍號經營日後生理盈虧與徐福錦新盈氣「青勞」無涉昔日徐福錦倘有欠街外各號賬項等情與由徐福錦日起一槪拜一須向徐人理明與承頂人新珍號無干特此聲明以免後難此佈

民國十八年十月廿一日

出頂人徐福錦

承頂人新珍號同啓

華僑社會（二）

醫學研究所開執監會議之詳情（二）

主席以第二條議案既經討論完結：乃提出討論第三條議案：略謂本所人員：曾有條陳請董事將三年考醫日期：縮短爲一年期之來函：經常務委員召集各部部長討論：各皆贊成：今特再行提出討論．請諸君發表意見：旋謂曾有劉君宜讀該函理由：曾君宜讀畢：有某君起立反對：略謂此次考醫之前：董事部招考醫生通告：經聲明三年一屆：何以此次考試完畢：忽謂要改三年制爲一年：此舉似須考慮云云：

張永福君起言：改三年制爲一年制：其理由亦未嘗無可採之處：因爲從前舉行三年考期：今則我華人之業醫者：日益衆多：似宜採用一年考期：以資鼓勵：況中醫現當競爭之時　正宜一年考試一次：業醫者發奮用功：亦中醫學術：有發揚進步之一日：在應考者之目的：並非專係希留得任本院醫席：博些少之薪：以爲生活：不過希望考得入選：將此在外懸壁：以冀博得社會信仰：故三年制爲一年制：鄙人甚爲贊成云云：

隨經再爲討論：陳贊士君：則謂無論三年制與一年制：待董事部將來開會：自當詳爲討論：然後取決施行：

主席以該議案既已討論完畢：乃詢與席諸君有無動議：胡幼汀君動議：關將來考者之試卷款式與應出題目若干條：不可不先爲預定：衆以此事　須由醫務部決定：今晚可不必討論：於是主席乃搖鈴散會：

二華童擅入人居砍破木箱

△一訊再審終于釋放

新報導當林亭：私金目：被控擅入人居：並將華生木箱砍破在：加冷二巴特訊：由法官威廉氏訊畢：着將案展方審判聽主訊定期一節：茲悉該案：前日在地庭法庭開訊：訊時：先由原告閩人女堂曲奈供稱：稍稔住淡申律六百號：本月，晚午刻：當被告其幼弟在樓上請吃午飯時：第一被告上前：向他詢問其父在家否：被答曰不在：第一被告立即擁入內室臥房中：將床下之木箱衣箱打破：被因乃呼喊：鄰人聞名：聞耗驗至：將第一被告拘著：帶第二被告：則在梯仰執獲云：在檢察止：發問中：被與兩被告：素無相識：或一識面也未可知：男女衣著不同：但被告等可將衣服轉賣：被現有一庶母：惟不同居：但至于其母有無所出：被則不得而知云：又在被告之發問中：原告則謂不知其庶母有無子女：或有之：惟不同居：何能得識哉：

職由原告暨父出堂供稱：被告石堆圖律：以駕駛巴士車爲業：月之六日：由其后妻之長子（即原告之胞兄）奔來：聲稱有賊闖進其家：被因聞之：即回淡申律之家：見閣被告被擒於家：捽去衣服等物：其子則指木箱人跡現在被屋中：其子則指木箱對他詳述一切云：在答覆檢察吏之發問：證人供稱：被現有一細室：但該細室祖嬸某氏：有無親子：或螟蛉子：被回不知：被現住在石龍岡律與細室同居：此乃爲利便　入計：其細室則住淡申律山巴：或住石龍岡之居：被因有一胞弟種菜爲業：住在淡申律之風頗近：所以家中散置：皆由其弟照顧云云：據第一被告辯稱：原告有供舉：甲係細室所出：或螟蛉兄某甲：不知何時與原告之胞兄失和：日前被等僱闖甲往原告之居游戲：是日亦相率前往：被原告之胞兄執著：並將木箱打破云：第二被告：亦作同樣之供詞：並謂偕若甲到堂作證云：法官着將案延期一天再訊，昨午【十八】提出質訊：甲果出堂供證：結果：官以證據不足：判被告等無罪釋放：

女學校鬧學潮　敢教員應該滾蛋

「涉耳校」本坡某女校：自校長請假回國後：屈指數月：仍未來叻復位：以致校務停頓：風潮迭生：當該校長回國之初：其校長職權：由董事部召集會議：議決過渡時期辦法：暫由各教員：輪流負擔：每人以一星期爲限：週而復始：庶權位上無可衡突：詎至美也：詎料缺乏二位教員：聘非其人：論其學識：跑高材生而下之：猶可笑者：擔任算術：而不諳算：況且不盡厭職：時常無故請假：誤人子弟：全不計及：聞該二位教員：初入校時：自知學識不足：恐於地位不穩：乃極力籠絡學生：以爲擁護之計：如引一班寄宿生：時時遊逛於新世界：成戲院場中：學生家長：聞知非事：深致不滿：早已嘖有煩言：在此事更有出人意外者：前之擁護該教員之學生．近．一致歸其爲人：大開學生會議．以爲打倒之計：簽名具書於董事部者數十餘人：聞其要求內容：「一」須使該教員滾蛋：「二」催促校長回任：兩項條件：尤以第一要求爲直急：如董事部不允所請：且將採罷課爲要挾：願董事部諸君：皆明達之士：當以教育爲重：尤其所求：速辦：既而出此事：誠恐風潮擴大：有礙莘莘學子之前途：故揭之報端：冀該校董事部之善治也：金予望之。

金錶乃是賊贓

閩人陳玉春：被控收藏賊贓：上星期六日：特訊于府署二堂：此事大概：以被告持金質手錶一只：值銀三十元：此錶原係馬來人某甲之物：甲失去此錶後：曾投控：歷報警稽：被告不知也：於前日（十八）上午九時許特提往峇里宜律一八一號某當舖典押：爲探所執：控于案：是日經法官威廉氏罷訊畢：着將案展期再鞫云：

天涯何處覓佳人

△新月樓新英堂從此而逝

自屋婦令下後：大小坡一帶之楚館秦樓：以大限所屆故：宣告收束：一般紫陌之花：乃乘機作□燒香者：固大有其人：而重張艷幟于別埠：亦復不時：是亦花界慣技：無足異也：茲聞有可對於坡中妓院：其妓女不滿六人者：均將其牌撤消：并令停止營業：大坡長泰街本爲野花盛植之區：萬紫千紅．令人回醉：今則花事闌珊：不復如前之盛矣．其原因固在商情之冷淡：社會經濟：與形拮据：而此冀王孫：受此影響：成裹足不前：最近該街第四十五號之新□樓：及第四十九號之新英堂妓院：經於昨日相繼奉令歇業：拈去樓額：一般尋芳買笑之輩：重履香巢：欲親香澤：若此則鑒是關閉：人面桃花：徒與天涯何處覓佳人之歎：現僅碩果僅存之十一家：亦將於年終盡歸氛殺云：

碧山亭規定董事輪值辦法

△五星期一次週而復始

廣惠肇三屬碧山亭董事部：兩年來對於亭務故觀：不甚盡力：雖該亭事務：俱由值理辦理：恐有未週：特規定董事輪值辦法：逐五星期輪流一次：每次兩人：週而復始：其任務爲監視亭墓與道路：及稽查各值員所辦之一切事務云：

振豐海記金舖之訟案

▲已判歸梁星海長子承有

本月二一：有已故梁福來之孫梁沙人：在府署控已故梁星海之長子：要求將中國街六十號門牌之金舖：判歸梁福來營業：梁星海之長子出而反對：事緣：二發年前：即一九零八年：梁星海歸國故鄉時：將原有自己之金舖：在名義上讓與梁福來管業：藉以避免：事後倘當事人者身故：而此舖營業：則仍由梁星海長子經理：但店號則經由梁星海記改爲振豐福記：一九壹四年：梁星海亦故之前：其被歪之案：當經政府註銷：此金舖仍未用回被名註冊管業：然前說，道驗：中則聲明在廿一年之期滿後：其子即有全權收回自己管理云：是日提訊結果：判被告得勝：金店歸梁星海長子所有云：

南洋工商補習學校十八年九月份進支報告

【收入】

建校委員會　二十元
學費　六百四十六元
汽車費　二百零二元一角
體育費　六元
日捐　三百七十四元
宿費　二十七元
圖書館　七元
儀器　對日夜學部捐款二百一十九元二角
門牌稅　對工部局退回五十元零四角
屋租　對林金殿先生暨屋三百二十五元
十條共收來銀一千八百七十七元九角
對前月結存會計處來銀五百九十六元二角九占
對前月結存和豐銀行來銀三千七百三十九元二角六占
二條共收來銀四千三百三十五元五角五占

兩段共收來銀七千二百一十三元四角五占

【支出】

建築費付　造路工料二百五十七元三角五占
又付　造磚騎水溝及買磚料具等一百零八角七占
建設費付　找國民電器公司三百八十七元五角八占
又付　裝修校具暨銅牌等一百八十六元一角六占
校租付　東安公會交七月份二百五十元
校具付　製校室椅棹等二百六十二元六角五占
儀器付　治捉室用具四十元零八角
建校委員會付南洋商報廣告費四十元
文具　一元一角
教授用品　八元三角
印刷費　卌四元四角三占
體育費　廿一元二角半
汽車費　一百六十二元六角六占
校長教職員束金二十份一千一百四十五元
校丁幸伙食六名一百四十二元二角
雜費　五十元零六角七占
廣告費　四十九元
報費　十九元
特別費　十九元九角九占
地租　一百五十元
二十條共支去銀二千三百一十九元一角一占
對結存會計處去銀五百九十□元零八占
對結存和豐銀行去銀四千二百□十八元二角六占
二條共支去銀四千八百九十四元三角四占

兩段共支去銀七千二百一十三元四角五占

謹將本月份收到月捐芳名列左（恕不稱呼）

【一】繳交本月份者

胡文波　一十五元　林和昌　一十元
偉泰昌　顏廷源　萬興利　李俊承　以上各五元
洪信祥　廬鏡波　常子達　李鏡波　榮　陳　胡華發　興記公司　建豐　周遠生　王嘉祿　陳成　林福泉　林黃龍　蘇鍊　林廣權　以上各三元　以上各二元　以上各一元　戴館心　柯子平

【二】補交及預交者

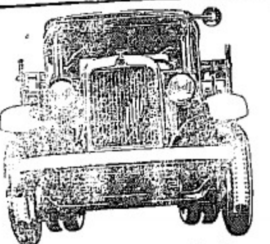
李鎮傑交三月至十一月份四十五元
榮發肥皂公司交至十二月份二十四元
偉泰昌　萬興利　李俊承　以上交六月至八月份各捐一十五元
蔣順信交五月份五元　石煥昌交八月份四元
王嘉祿交十七年七月至十八年八月份四十二元
榮陳交十七年十二月至十八年八月份二十七元
林黃龍交三月至八月份一十八元
周遠生交五月至八月份一十二元
洪信祥交六月至八月份九元
林俊華交三月至八月份一十元
永德昌交十七年十二月至十八年四月份一十元
胡榮發交五月至八月份八元
馬香傑交十七年六月至十八年三月份一十元
陳炳祥　興記公司　以上交七八月份各四元
永成發交一月至八月份八元
李錦波交六月至八月份三元
建豐交七八月份二元
計共銀三百七十四元

謹將建校委員會本月份收到惠交捐款芳名列左（恕不稱呼）

倉春　二十元

中華民國十八年十月廿一日　南洋工商補習學校【啓】

烏芝貨車運客汽車



對於管業上之發展有莫大之助力

【烏芝貨車運客汽車】機件穩健　速率矯捷。駕駛輕便。經濟合算。凡曾購用者。類能道之。車身堅固耐用。姿勢雅觀　至於內部構造。則力求完美。如四輪車制。汽缸。彈簧板。輪軸。齒輪　轉動機。色彩。線紋等等。莫不苦心研究。精益求精。故最合於運輸原則。蓋其廉省而又安全也。[廣告]

本坡代理處烏節律
里昂摩托車有限公司啟

DODGE BROTHERS
TRUCKS AND BUSES

國內要聞 一

佐分利來華與中日修約關係

佐氏啟程前曾會議對華方針

東京通訊：日本新任駐華公使佐分利於今日（二十七日）離京赴任：十一月中旬：即可商催中日條約：日本朝野均甚注意：茲將各種情形分誌於下：

△商議對策　佐分利氏未起之前：於二十五日訪幣原外相於官邸：邀集日本駐土大使小幡：外務次官吉田：亞局長有田：通商局長武富：條約局長松永：討論對華條約方針：歷五小時未決：昨（二十六）特召集各省政務次官：及於中條約之各局局長：繼續討論對華條約方針：亦歷數小時之久：始行決定：

△預定行程　佐分利於今日午後九時二十分：由東京車站出發：至大阪與各實業家交換意見：有一星期之停留：十一月二日由神戶乘輪往上海：六七日往南京：稍停即赴北平：十一月上旬再返上海：開始商議修約：此次同行者：有[illegible]內干城：二等書記官守屋五郎：外務省條約局第一課長[illegible]三人：彼等對於專門的條約問題：頗有研究：且對中國時事亦甚明瞭：又係佐分利氏之舊僚屬故同行來華：

△對華方針　日本政府關於中日通商航海條約之修改：基於幣原外相之經濟第一主義：決定對華方針：向佐分利氏有重要之訓令：其內容：（一）一般方針：光緒二十二年所締結中日通商條約：既感時勢變遷：多不適用：又屬中國要求修改：故應改訂以中日親善及共存共榮之見地：於可能限度內：表示友好的交涉：中國若基於合法之條理：凡有一切提議：皆可相輪商議：但通商關係以外之政治的問題：須有充分之考慮：（二）關稅問題：承認中國關稅自主之原則：但須根據一九二六年關稅會議之辦法：實行「甲」互惠條約：以相互主義為原則，協定細目：在現行條約之範圍內撤廢之：「乙」最惠國條約：須歸適當之考慮：「丙」陸地關稅：以華府會議決議為基礎：若有急激之改變：須經考慮：「三」治外法權問題：根據一九二六年之法權會議之決議為基礎：承認撤廢之原則：但中國之司法制度須臻於改善之域：並採用漸進的局部撤廢主義：同時以確定日人在華有內地雜居權為條件：四內地航行權問題：要相互主義之原則為可能：但中國航船在日本沿岸貿易為不可能之事：蓋由於自己國家之需要：及目前之現狀：以此相互亦難妥於中國：為尊重中國之體面　承認相互原則：希方須極力主義外交：故對華採用消極的態度：以博得中國之同情：但其性質[illegible]：學永固之精神於心：對中國所主張之[illegible]：故根本不承認：今由其訓令內：並知其對華之態度：故佐分利此行：中日修約前途：亦未可樂觀也：

俄欲襲哈爾濱

▲分四五十人一起由蘿與上岸

▲僱華人漢奸為嚮導沿江內侵

哈爾濱通訊：今日官方得報：謂赤俄以騎兵四五十人為一起：自蘿與擬偷自登岸：僱華人漢奸為嚮導：沿松花江北岸：向內地偷進：意欲襲攻哈爾濱：軍事當局聞訊：已電飭沿江海陸軍從嚴防範：自邊地俄軍舉動：據報滿洲里二十五日通信云：俄政府對於作戰方略：現已一變：即將現在俄境之正式軍隊：自邊境撤退：代以國際混合軍：僅飛留第五騎兵師第七十三：七十四：七十五：三聯隊：此外尚有騎砲兵一部：其他正式赤軍：已向大烏里赤塔方面出發：尚有仟對加倫放逐四政治員而抱不平之四個聯隊：統計留軍人數約八千餘人：滿邊俄司令雖吉毛夫：原係一步卒出身：當白俄時頁義夫將軍隸謝米諾夫麾下時：雖吉毛為一號兵而已：目不識丁：以勇敢故：現竟為滿站赤軍之高級軍官：至滿站附近：所有空地：掘挖戰壕甚多：俄軍防務：距滿甚近：記者一俄記者：曾藏於邊界札蘭諾爾克電西北方面一小山上：以望遠鏡向俄境探視：因距離僅四百公尺：故俄境一切：歷歷可辨：該處蘇駐有俄軍：其營士地點於華境：在蘇俄邊壕外：見有大房兩處：該房居住者：除蘇俄司令官外：前駐滿洲里俄領館諸要人：亦正在門外散步：布爾烏古（在滿站外二十里）以西地方：有白布軍帳　座：距該處再三百公尺地方：又有圓式兵營兩座：小山上調有戰壕：半小時後：有俄軍可汽車三兩輛：自山中駛出：車上所載者為箱籠等物：向阿巴海爾方面駛去云：又札蘭諾爾方面：煤礦係於八月八日為俄暴徒破壞：一煤礦窯：煤洞：為水所淹：現滿洪同江又之煤礦坑亦曾為水所淹：當時捕得俄奸徒四名：現正用抽水機向外抽水：須兩個月後水淨可以挖作：現在出煤者僅第九號一洞：日出二十車：較從前日出六十車：減三分二：工人多賦閒：推奉俄或外籍另據外訊：謂滿站外日前之槍砲聲：因後只聞俄軍疆[illegible]充足：且邊境方面確不安靜：人民食料頗感缺乏：近來更受壓迫：居民欲離四其現住村落一步亦所不許：一般農民：因禾稼收割完畢：更因中俄事件久延不決：對其政府：深致不滿：邊境一帶：有大批[illegible]札克及由赤軍中逃出之俄人：組織軍隊：與俄軍反抗：日來邊境之槍砲聲　或即係此項變亂爆發也：

西省歸客談梧局變遷始末

梧州軍隊反正之經過：以章所載：一時一爪：語焉不詳：昨有政界某由梧返粵：記者紹特以梧局變遷始末狀況：據其所談甚詳：茲詢錄之：以供快覩：（以下皆某甲言）自張發奎稱兵叛亂後：梧州黨部各處改組派：即異常活動：並準備種種宣傳工作：以為張軍應聲：去下旬：陳公博潛出粵某某黃某等竄來梧與金李兩逆：因此命俞作柏即任總指揮召集省內各將領：開一軍事會：計劃對粵用兵：故於是日梧市紛傳陳公博任三省前敵總指揮官：薛岳任總政治部主任：而以呂煥炎為討粵先鋒隊之說：不數日間：呂煥炎軍隊排隊來梧：梧市人民：以日前所傳：未必無因：惟不與常識動：及至一二兩日：謠言更甚：一般共產黨徒：明目張膽：大肆鼓簧：謂張發奎軍已有尚鎮球一旅歸抵桂林：決定派呂煥炎軍作降粵驅逐先鋒：並在梧州各通街馬路：遍貼打倒某人：擁護某人之標語旗幟：同時公安局又奉封在梧之財政特派員公署：海關監督署：捲煙稅局等機關：拘拿其職官：南寧方面同日拘捕點驗委員多人：并將務稅局長梁某：凡關中央委派各人員：皆在拘捕之列：於是市面更形恐動：各共黨委員：是日無不持槍實彈：如臨大敵：各機關門前之共黨份子：即準備於三日晨：開始市民大會：擁大反抗中央工作：迨二日夜：我軍大隊前鋒：迫近梧州：呂煥炎軍即召集各團旅長：開一軍事會議：表示脫離俞氏關係：擁護中央：故一方面派代表向我軍接洽輸誠：一方面嚴中防止共黨暴動：至三日早：出其不意：大捕共黨改組派人員：當堂將梧市長阮嶷：及公安局長等要人拘捕：復派人分赴各處：繳毀各種反動標語：並改換服從中央：歡迎粵軍入桂：以消反動派：打倒俞作柏李明瑞等標語口號：藉處人心：始略安定：至是日午：粵軍方面：仍恐兵有有詐：特先派出飛機兩架：由黃光銳丁紀徐等機師：北五人：飛往梧州：視察一週：然後降下梧州機場：由丁等四人：將機看管：黃隊長則往謁呂師長：談約一小時：始乘飛機返復命：至四日早：梧州方面：始有五十九及八十二各步兵約二團：開拔入市：旋即由發分防戎墟之上：與三日以由羅定開入戎墟之左翼步隊會合：刻關該路粵軍：已於昨七午：入駐蒼梧縣：填編向潯州撤發云云：昨復據機關消息：陳總指揮昨七日入梧併防後：已定決於十日之內：肅清南寧反動派：想此次盤軍勢形孤立：已無戰爭能力：大軍一至　必聞風歸降矣：

◯承頂聲明

啟者茲有章宜伴十二個石塘名羅英之旺梨園并張若眉二嗣門牌一千九百零七號此園係陳錢等人自創今因陳錢等志圖別業願將此園托中引就歸于陳小松承頂倘陳錢等人此園在及居有與街市諸色人等來往交加不明之數抵押或損借等情自登報之日起限至一禮拜內速向陳錢理會倘是設若過此期限乃係自誤不干承頂人之事恐未週知特登此聲明以免後論此佈

承頂人章宜伴五個石半嵐亭國陳小松白

民國十八年十一月十六號

咽喉中之弱點

嗶士 PEPS

嗶士藥片排除毒菌及止痛消炎功效卓著

傷害如服嗶

益之品也

嗶士藥片為療治咽喉燥熱喉結發炎頭暈氣喘痒瘡及各種咳嗽等之最穩妥捷速之靈藥老少服之均有效驗

君之咽喉如覺發熱疼痛食物艱難此係患乾燥宏嗽所致即服嗶士藥片可以免此慘苦痛楚。

此靈驗藥性由食管達於各部筋絡使微生蟲斷絕生長疾脈減除胸中暢快各種病源從此消滅

凡在污濁及嚴寒之空氣中呼吸於喉管及肺部易受。

片極有滋補之功洵為有

請即服此馳名之順氣補品

嗶士係用巧妙之法製造每罐七角半可向各華人藥房購買

代理星洲大馬路中英藥房

各種良好之牙膏雖能光潔牙齒然終不及「烏羅」牙膏之功効偉大能除齒垢及阻止於未來但「烏羅滌口水」効力尤偉凡牙刷不能達到之處彼皆能抵達—即口中之遠角—且能殺斃病菌此菌倘不除去每能毀壞牙齒是故「烏羅滌口水」為人們所不可一日或缺欲得齒與口之健全者不可不購用最好常與「烏羅」牙膏幷用尤妙

Odol LIQUID

「烏羅」牙膏功能停止齒垢與阻止於未來

Sole Agents:— HUTTENBACH LAZARUS & SONS, LTD., SINGAPORE.

華僑社會 三

貯藏電油律例內關于罰款事項

馬來聯邦政府所奉定之貯藏電油律例：己刊登憲報・該例一經放局通過：即可實行：茲將其關於貯藏電油之一段譯錄於下：

壹：凡未領有執照之人：不得在距離別家屋宇貳百英尺以內之地方：貯藏「非危險的」電油多過四十加侖：或在別處：「即距離別屋一百英尺以外之地方」貯藏多過一百六十加侖：有違犯此例者：其所貯電油：一日多過所限定之額：則每日罰款至多不過一百元：

二：凡未領有執照之人：不得在距離別家屋宇一百英尺以內之地：貯藏「危險的」電油多過八加侖：或在別處「即距離別屋一百英尺以外之地方」貯藏多過卅加侖：而所有一切危險的電油：須用銅鐵或玻璃罐裝之：及緊封之：並須寫明內有電油等字樣・有違犯此例者：其所貯電油：一日多過所限定之額：則每日罰款至多不過二百五十元：

三：若欲貯藏電油多過上定之額：可向礦務局：或各地區[illegible]領取執照：但每一處至多不得貯藏多過二千加侖・若得各區參政司之特許：或可超過此額：

四：凡以劣質或雜質電油出售者：一經查出：則罰款至多不過五百元：並由有司官命令將其電油毀棄：

瓊崖實業公司之進行

各界紛紛函詢辦法
招股章程仍在起草中

瓊崖為粵東南區邊陲：位在熱溫帶：氣候比較溫暖：不相上下：地土肥美：礦產豐富：水陸交通非常便利：倘加以人事經營：實為中國南部工商業之中樞：是年此間旅商：王兆松君：特意回瓊：考察各種礦產實業後：日前南旋：乃發起組織瓊崖實業有限公司：招股千萬元：經在叻召集發起人會議有數次：擬定招股章程：及組草章程：各情以誌詳前報：現各埠僑務實業家聞訊：皆所贊同：希其早為實現：已紛紛函詢章程：王君因此：已着起草者趕速脫稿付印：以應各界所求：及將以前往各埠實施招股時：使各界有所參閱：此步工作：想在月內當可進行也：

柔佛律 剪綹小賊

潮人鄭某：本月十八日午刻十二時許：在柔佛律路上：向乙馬來人乞枝頭鈔：彼手現銀五元三角：被華巫差覺：遂追捕：當時即有第一七二與一一五九號兩差經過：上前將鄭執獲：拘之以去：翌日（十九）在府署二堂過堂：法官略訊畢：着押候待訊：

乞丐得歸宿處

[illegible]八十二號探差：及第九十九號[illegible]律桐：向路人乞錢：因將他拘之以去：昨午經官究辦：由法官威康氏提訊畢：判將華人鄭容入貧民院：該吉甯童則送入兒童工藝場：俾學習工藝云：

五萬元破產案

拜六日・有華人播巴貴：在破產司前承認彼所負之五萬一千六百五十元債項：稱彼於十四年前：與其兄弟共營雜貨生意：其兄弟於三年前去世：故彼即繼續自己單獨營業：至最近乃無法償欠項：彼曾放出約一萬　千元帳項：收回者甚鮮：因債戶半歸多回中國：其他則為荷屬衛氏：為法律所不能及者：詰之何故放賬與荷屬衛氏：答稱此乃執營業之性質使然：不得不爾：彼之所以失敗：全因商業衰敗甚遲緩・而又不得不照例放賬所致：最後彼不再陳述其他意見：於是此案遂告終結：

外坡

雙十節之素銀

暹羅呵叻轄境之素銀埠：自前年成立中山學校及書報社以來：對於祖國文化及國家重要紀念日：均能盡實傳領導之責：以故地方雖小：而聯舉則甚一致：其團學僑熱悟之速：團結之固：可見一斑：本屆雙十節：該埠中山學校經早籌備一切：并通告全埠同僑：一律參加：是日：該校內外佈置甚形可觀：門首用黃金色紙料：製就「國慶紀念」四字扁額：兩傍並配「中國自顯欣一統」：「山川無恙慶千秋」對聯：製作極佳：禮堂正中懸孫總理遺像：並最高段：栩栩如生：鐘鳴十時：該校全體董事及僑眾己踴躍蒞會：公推符瑜光君為主席：鄭尚臣君為司儀：開會如儀：首由主席宣佈開會理由：大意謂自民國成立：迄今已十八年：中間經歷許多艱難險阻：可是時至今日：國內已經統一：于南京政府治理之下：行見國基日固：富強之期：當不在遠：我們對此創造民國之寶貴雙十節：應該具高二之熱誠：以紀念此日：并始終擁護中央政府：擁護中國國民黨到底云云：次由來賓宋偉仙君演說國慶紀念之意義：尤發揮盡致：散會領作：[illegible]議決重要案多件：最後全體高呼「中華民國萬歲」歡聲：始盡歡散會：己過午後一時矣：并聞該校往年對于此日：晚上本有提燈遊行之舉：本年則因某種關係：暫不舉行云：

陞任僑長大做

熱鬧 大開賭禁七天

荷屬巴敢通訊：新邦知甲埠華默氏國雲漢：去月被荷印政府陞為巴敢雷珍蘭：當行就職典禮時：己有一番之隔酷：得此榮擧後：乃又不惜犧牲精神：向當地政府討閒賭牌字一張：以是在住宅對面之空地：建築一座爐式之臨時賭場：以為賭場之對面：搭有戲棚一座：左右有食料場等：逕日趕工建築：特時完成：業於前星期六晚開幕：含是晚賭博場中：計有賭實十一場：番攤一場：牛牌兩場：骰仔十一場：賽搖場：在盾抽水一方：骰仔牛牌：每盾抽水五仙：每晚所抽之頭水：為數實可驚人：同時潮音班在台開演：熱鬧急極：一般華巫賭徒：趨之若鶩：並經風擬：任人參加：大賭特賭：聞該賭期計有七八天云：換得政府法律：凡對華字閩賭者：不需抽頭水：及非難請案飲者：亦不得參加賭博：而該僑長今日有此舉動：想亦己得政府之特別許可也：

巴茂間電力火車近聞

據可靠消息：本埠茂物間之電力火車：工程既告完竣：預料明年二月一號：或可開行：又當局原擬于兩水萬冷間建築電力火車：惟內要于現在茂物電費異常浩大：收入不敷出：故己打消成議云：

據某方傳來消息：本十月杪即無窒礙阻礙：則可通行于各埠與茂物路線之電力火車：此次通行電力火車：將不用各種典禮：

潮劇導演虐待劇童 被警扭區 寄署候訊

暹羅訊：十四日上午八時：有一中年華婦：偕同警探兩名：至東湖戲院內所演之潮劇老榮正興班：將導演人阿泰拘去：并將戲童「旦角」春成帶區問話：聞阿泰被拘原因：緣數月前當該班演於頌勵內地時：導演人阿泰：見旦角春成：風貌潔白：心頗愛之：竟欲將其雞姦：春成不肯：致觸權實：其時班內雖劇當及演員導：大動公憤：擬報警拘泰：迨主某退婚：恐阿泰被捕：則彼支過之款：「千餘鉢」必歸烏有：因是多方迴護：力為阻止旁人：關於東家情面：故亦姑忍：詎其阿泰實因貪念色欲不遂：反被斥辱：是以懷恨在心：不但春成個人：時加毒楚：即其他戲童：亦發泄鞭撻：稍當教練・戲時，雜詞生端：非曰姿勢不好：則曰背調反腔：是故雖言劇童及抄公室之輩：時有所聞：戲班之所謂抄公室者：即拷打牟班戲童之罰：與演戲打鼓：均操有甚權：其抄打時間：打必在入夜十二時後・究其原因：恐係被警干涉之故：在抄打之法：由被所關導演或打鼓：執木夾・令各戲童：跪於面前：右手殺後逞呼童名：强令合掌作拜狀・且木夾就拍之下：滿面以新稱觸時：便不留移：滿具為所欲為：有被駁得週身生瘡者：有被打得體無完膚者：一各劇童因以於威迫之下：多未敢與較：不意天網恢恢：該班因為東興公司之約：經下暑演於東湖戲院：旦角春成：見時機已至：逕將阿秦迫姦不遂：及被毆辱經過：密告伊母某氏：經由某氏赴區報案：請求援助：警長為維護人道起見：遂派警探兩名：將阿秦拘去：至於旦角春成：則暫寄於警署：與候該案結束後：將由伊母領回云：

中國國貨銀行籌備處代股東創立會通告

為通告事本處籌劃奉令組織中國國貨銀行股限期三個月募足股款五百萬元僅行開業業經公告在案現股款已如數募足自應依照開業條定於十八年十一月一日下午二時在上海香港路四號銀行公會開股東創立會并按照公司條例第一四七條之一項規定於一個月前登報公告務請各地股東屆期攜帶股款收據存根暨會議十五・趕赴上海漢口路三號本籌備處換領股款收據入場證如有因故不能親自出席者請將選股公司條例第一四五條之二項規定出具委託書證明代理人到處領換取入場證以憑到會出席幷將自經提議事項開列如下：（一）報告設立各事項（二）議定章程（三）選舉董事監察人除分函外特此通告

民國十八年十月十九日　新嘉坡總領事館啓

●女學生保存顏色之妙品

切勿使皮膚年年玷污粗魯及枯槁用此肥皂即見勁驗蓋已有百萬婦女用以保存其少年之美華美此肥皂益貴價驗用後有如嬰孩肌之潔淨蓋保棕櫚及橄欖油之功效也

此肥皂乃棕櫚及橄欖油所製－并無其他雜質－故有其天然之青色

PALMOLIVE SOAP

維新酒店 [illegible]
維新花園 [illegible]
再開一所

本園開幕後：蒙各界人士惠顧日眾頗形擁擠於是本主人有見及此今在[illegible]內風景以新麗優美之天然景色
青山綠水　不讓西土之
陸亭樓閣　酒樓旅店
世界動物　有西茶麵
有中西各種時新鮮魚　至
便通口　酒類精品　西餐
有限　價廉平宜　無限歡
迎也

（電話四六七八）
WAI SON GARDEN,
65 REFORMATORY ROAD,
SINGAPORE.

本主人陳維新啓

國民商業儲蓄銀行
（星嘉坡）有限公司
(INCORPORATED IN SINGAPORE.)

存款　短期活期往來利息從優
儲蓄　由一元起可開戶口週息四厘
匯兌　[illegible]
代理　上海香港廣州天津漢口及內地四鄉各埠

行址星嘉坡[illegible]十四號門牌
電話三一六三又督理室四〇七

董事　馬[illegible]　陳竹朋　黃鎮基　林寶傑　曾紀辰　鄭矩父
監督　黃錫貢
謹啟

Boots

全球最大藥劑所製的物士止痛香油專治頭痛牙痛腸筋痛腳氣病風濕症腎骨濕症痛胸腔痛傷風及喉痛等症至於被蚊蟲咬傷的紅腫如用此油搽之立刻見效如治傷風及外感者可將此油搽於鼻孔的內外兩部其效如神

物士止痛香油

特真大藥房
及各埠高等藥房均有出售

Agents for Malaya: ANGLO-SIAM CORPORATION, LTD.

時美味 八

京調簡易 唯一食品

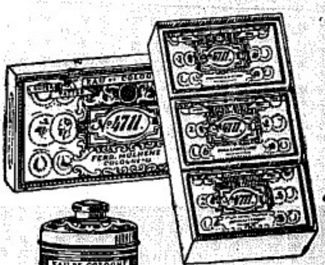
曾經千萬醫士及保母允許為最適宜之嬰餐食品因其富於滋養料能增肌肉建筋骨食之見效異常

老人牌桂格麥片

No. 4711 Perfumery and Soaps

四七一一化裝用品

四七一一化裝用品甚多如香槟香粉美髮油及花露水等皆為歷久研究之成績清香撲鼻爽快生涼豐潤用之倍增風緻購買時請認明四七一一之標記庶不致悞



四七一一

四七一一留蘭香肥皂 清爽無匹

四七一一 爽身粉幼滑清爽

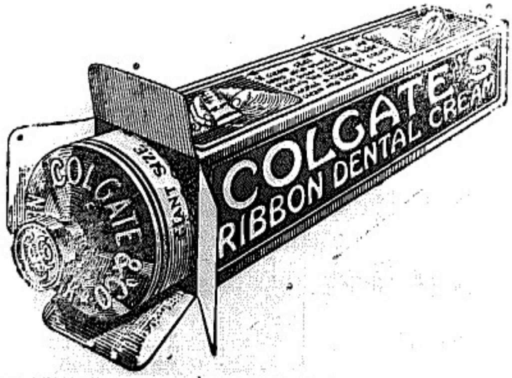
油

科倫香水

四七一一 冰涼科倫香水

四七一一科倫香肥皂 清涼爽快

遠東及印度代理人



世下最佳之牙膏

各處均有出售

唯一代理人

義利洋行啟

法國果地干路白濁丸

担保三點鐘立見奇効

此葯丸創於一千八百十四年爲世界上最靈効之白濁葯總治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇効

有新疾者最宜購服

南洋總代理 五洲 保佑 局館 會豐商店

國內要聞 三

西北要人過徐紀

徐州通信：國府參軍長兼任編遣區點驗主任賀耀組氏日前過赴西安：點驗西北軍隊：已着手施行：惟外間謠言繁起：異相莫名：西北將領：因擬聯袂來京：面釋誤會：率以軍政部部長閻：孫良誠宋哲元未得成行：因共推甘肅省府主席劉郁芬暨劉驥熊斌隨賀進京謁蔣：二十一日離陝沿途無甚躭延：過汴時：與韓復榘稍周旋：稍爲頓歇：二十三日晚十點四十分抵徐：毛炳文等暨八師四十七師各高級軍官均在站歡迎：此次附車同來者：有中委于右任及馮逸代表王衡蘅氏：賀等軍於車過站將中到站：賀下車與歡迎者一一週旋：復介紹劉郁芬與各軍官晤面：據賀與記者云：「此次由陝返京：一因西北軍隊中前數與中央有所隔膜：雙之近來外間謠言繁興：故二集團軍各將領特公推劉郁芬先生：晉京晤蔣黨國諸要人解釋誤會：並報告西北近況：及防務情形：余任介紹性質：定一週內偕劉仍返西安：一因西北編遣已經着手第一步工作：劉因劉投革副主任負責點驗：分組進行：業向編遣會報告經過：相信西北將士絕對服從中央之編遣：無他問題云云：賀隨介紹劉郁芬氏與記者談話：劉云二集團現有三十萬人：劉正努力實施編遣之初步：惟西北編遣交通不便：因發點驗頗費時日：預期在三月內可辦完畢：至最近防區：無甚變動：只甘海方面曾派一部駐紮：對俄之西北邊防：新疆比較重要：如俄萬一：甘肅亦須準備：西北將士對俄暴行：莫不憤慨激昂：願作國府外交後盾：甘肅今年秋收較佳：陝西災情仍重：此次晉京晉謁：係代表西北將領向中央輸誠：陳述邊疆防務：孫良誠在一週內或離京一行云云：

又據于右任談云：陝甘災重：人相食：西安每日餓斃數千人：赤地原野：慘目傷心：亟須賑救云云：旋賀等搭專車於十一時半駛京南下：

德國外長逝世

▲生前對外折衝獨當艱鉅
▲外兵退出國境功不可沒

德外長史特萊斯曼博士：三日晨在家猝患心臟病症而死：國人聞此噩耗：爲之震駭：史博士惠強身病：在過去六年中：常不離醫士：醫士屢以休致靜養相勸：終不聽：蓋自信恢復國家已喪失之幸運：非己莫屬也：昨日自朝至暮：事甚忙碌：辦理政務：咸將國以發生之工人保險問題：夜十時一刻：忽然中風：右體麻木：殆辛勞過度所致：醫士終夜竭力施救：但沉痾莫挽：今晨五時二十五分逝世：史乃職務之犧牲品：當然無疑：在德的國權黨員：常有加以謗行之威嚇：然史氏置不理：仍在國內外進行其艱巨工作．卒奏早使外兵退出德境之功：史生於一八七八年五月十日：年五十一：曾畢業於柏林與萊子齊克兩大學：得哲學博士學位：一九〇七年入國會：逾十年：被舉爲參國自由黨領袖：革命後：爲日耳曼民黨黨魁：一九二三年：曾任總理數月：是年十一月長外交：自是數年來外交折衝：皆賴其力：在洛迦諾與日內瓦之會議場中：殊多建樹：功績炳然：遂爲世人所欽仰：

又訊：德國國會內之改良失業救濟案：雖經各黨竟日磋商：仍無具體結果：其故困難此：在於國民黨員之堅持成見：不肯通融：雖經黨魁史特萊斯曼外長懇切勸導：亦不稍動：聞總理穆勒已致哀的美敦書於該黨：以辭職相警告：據最近消息：該黨因此：已有軟化之象：但形勢仍危：

世界動力協會中國分會成立

南京訊：世界動力協會中國分會：原定今日（一日）上午十時：在工商部開會：後改定午後三時：在香舖營該部法規委員會舉行：到各部會及大學與學術團體代表三十餘人：工商部長孔祥熙主席：行禮後：即由主席致開會詞：略謂人類能制服力大不知若干倍之猛虎象等野獸：即因人能運用機器的大力量之故：須知國家之強弱：民族之盛衰：並不在乎地大物博：或人口衆多：而在乎能發展科學：利用機器：即全世界文化之進步：亦多賴此：而各項原動力：乃爲機器發展之要素：英國工程師鄧祿普有鑒於此：特發起世界動力協會：其目的有四：第一調查世界動力之儲蓄量：第二：商討燃料之分配：第三：研究節省燃料及增加效能之方法：第四：劃一動力法及標準：繼由該會總幹事徐善祥報告籌備經過：略謂世界動力協會：乃英國工程師鄧祿普所發起：民國十三年（一九二四年）六月三十日：開第一次會於倫敦：其目的在聯絡各國工程及實業專家：就經濟及應用方面：分任各種原動力之調查及研究：自成立以來：加入者已有四十七國：曾舉行過分部會議於各處：第二次：係民十五九月八日舉在瑞士之拜耳舉行：討論水力之發展問題：第一次：係十七年十月六日：在倫敦舉行：討論燃料問題：第三次：係本年二月二十日：在巴黎舉行：討論水塲問題：第四次：係本月五日：在西班牙之巴塞羅拿舉行：討論動力來源：我國在北京政府時代：名義上已經加入：國府成立後工商部於倫敦分會開會時：曾請外部令駐英公使就近派員參加：現在第五次分會：定於本年十月三十日在東京舉行：並已定於明年六月十六日在柏林舉行第二次會：是以中國分會：亟應迅速改組：以利進行：參加此會代表：除有關之各部會院外：並邀各大學及學術團體教育機關出席：籌備會已開過四次：中國分會組織大綱：業經擬就：及出席代表：均已聘委：故定於今日正式成立：並成立此會之目的：一方面可藉此輸入各國之學理及經驗：以發展本國實業：一方面在國內作有力的研究：貢獻於世界：增進我國在國際上的科學地位：旋由中央研究院總幹事楊杏佛及各代表相繼演說：五時散會：

同安馬巷發生大械鬪

小猪搶權起大禍：雙方死傷五六命
許姓有四姓同盟軍：陳姓有六鄉族衆
無人肯敢出任調停：爲害不知何底止

同安訊　馬巷陳姓與蘇鄉四姓械鬥：爲時已有日餘雙方死傷計有十餘命：然此事報上尚未見載：茲將詳其情形如次：

先是塘上鄉陳姓：月前因鄰鄉村失小猪數隻：聞爲該鄉所獲：乃向之要索：陳姓謂爲不知許姓見要涉無效：乃將陳姓之猪：圍去數隻：以爲交換：但陳許二姓：本不和睦．陳姓雖特族大丁多：然許姓因與沈蔣林等：四姓本聯格：故許姓有警：蔣沈林等必起而助之：故許姓人數雖弱：尚不懼陳姓之族大：因此兩方逐有物物欲戰之勢：當時即有調人：出欲斡旋：使和平了結：許姓亦將圍去之猪故還：但同時亦要求該姓所失之小猪：歸之原主：但陳姓則云：茲鄉并未得猪：後許姓罰已偵知小猪確知陳姓所獲：惟當時陳姓欲滅沒贓跡：竟將小猪盡數殺斃：表示心不能甘：是後經調人再度勸解：許姓乃允小猪故還與否：不成問題：惟要求交換條件：即欲陳姓在兩姓交界處：起蓋房屋：祿許始有絕一塊：在該兩姓交界處：許姓則欲起蓋房屋：被陳姓阻擋：謂陳姓以該地劃歸該房屋：設兩鄉有惡感：許姓可在該房屋措架鎗礮：於陳姓實多不利：遂不能肯：以致調停破裂：此爲前日事也：

與許姓聯盟之蔣姓：因見調停破裂：即出械助許戰陳：遂迎起雙方械鬪：因被林沈等姓：亦相繼助許：陳姓方面亦有六鄉之會勝：俱出與許蔣等姓戰：初鬪沈林二姓失敗：各被陳姓擒擄者一人：因而事再擴大：四姓即「蔣沈林許等」方面：再招拾六股　名姓，加入陳姓亦增添官山社之族丁：破碼莲惡莲重斃拾斷：死傷者各有五六人：兩方田園：互被踐踏殆盡：損失原因不少：因而日前有人到廈：向洪所知縣解決：竟鼾謝不捷：事隱更寫信堂：己經人允：調停：深從激烈：間許姓有一老婦：被陳姓擄去殺斃：許姓益仇恨神霄，乃於廿日用鎗擊：加在米糧：使一老婦：到陳姓婦避難官：有陳長者心貪便宜：買之回家男女七人共食　立竭中毒：陳長兄弟兩人：女一人均死：滿身黑色：尚有四人倒在床：受毒未重：即赴馬巷街請中西醫生：得治生死未卜同日下甲鄉金泰號東陳姓往鄰卜鄉：買蜜芽五担：由后許路經過：亦被許姓截途搶劫：被擄之人恐亦有性命之危：然日來倘無公人出爲調停：則爲害不知何底耳：

葉奇可止咳丹

大學博士治咳新法

根據某大學治喘新法有三　其一則用洗氣　其二則用割法　其三抽取隔膜神經此種手術已經二十人云云

殊不知用迷藥施手術者乃治標之法倘不從根本求治雖暫可奏功但病源不去必無由止其復發譬如教子弟然倘子弟有盜竊或賭博之不肖爲父母者祇識以嚴法而夏楚之雖其因畏威之故或可偶檢其過但無幾則故態復生此豈化頑自新之法乎至於治咳又何獨不然倘治咳不從根本着手則今日理其痰明日理其氣又怎能收速愈之功哉可所製此止咳丹係從咳之本源以秘法治之無論寒咳熱咳或久咳俱極神驗若平常傷風各嗽更如反掌之易故每蒙顧客稱譽而介紹他人者不勝之多嘗試之便知不謬每盒五角每打五元

▲皮膚病的靈藥兩種

一名皮膚水　一名百藥油

[illegible]

▲皮膚水限鐘數見功

[illegible]

▲百藥油治爛肉乾水止癢

[illegible]

▲微瀉藥調胃丹

[illegible]

黃金油

[illegible]

頭痛散

[illegible]

代理處

[illegible]

葉奇可專醫咳嗽婦科肺癆吐血等症

正紅花油白樹油

此兩種油最多贋假其以假藥混充多小則禍沽價高低爲定但本號貨眞價實保無以假藥誤人

舖在海山街四十六號葉奇可啟

Vlek's Kinawijn (Quinawine)

▲瘧疾藥酒

此酒乃以上等之金雞納霜及純粹之葡萄汁調製而成調製既得其法故能成爲眞確滋補飲料功使人身建康以除熱病增進食慾驅除衰弱而防感冒

此酒銷路擴大可爲此種飲料爲人人所需之鐵證請於餐前飲用一杯方知此優良飲料之功效偉大也

輸入人 檳城 星洲 士律有限公司

IMPORTERS:—
G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

利亞巴林氏醬汁能增加素菜之美味

LEA & PERRINS' SAUCE

※承頂聲明

啟者本坡丹戎巴加律門牌二百三十五號寶盛公司雜貨生意原係黃水抽昔日創今因志圖別業願將該店係私店底頂與萬福昌號承受創設盛公司以前有與各號來往賬項及揭借擔保等情未清者請由登報日起限期內到來與他理會逾期乃係自惧與承頂人無涉此佈

民國十八年十月十五日 仝 出頂人 黃水抽 承頂人 萬福昌 同啓

久咳成癆

多咳傷肺日久成癆查治癆必愈之藥迄今各國尚無發明目下只有專門拍嗽大發起唐拾義久咳丸直接有革咳消痰之效間接有防癆保肺之功正本淸源合此莫屬防微杜漸特此忠告有咳諸君速服速服 每瓶一元

世界各埠均有經理

上海 廣州 香港 父子大藥房 發行

哮喘丸

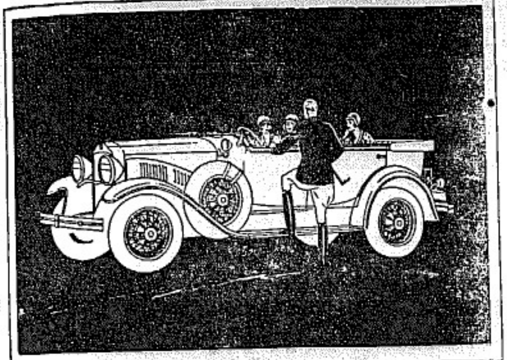
永遠斷根 此丸乃專治咳大醫生唐拾義所發明專治哮喘發作時痰伏哮喘汗出如洗白痰如沸喉中聲有不甘寢寐食俱廢一服此丸立刻喘止痰消且能除根誠治哮喘聖藥

每瓶一元

附告 咳丸喘丸每瓶包內均有贈品券一張形如銀幣寄回廣州或香港或上海藥發行所即有美人畫奉贈並可兼在各經理有以假冒者包內無券卽爲假藥請勿受欺

總經理 石叻大馬路 **會豐商店** 南洋各埠藥店均有出售

REO*



進一三六

飛雲標汽車

科歲伸受歡迎，因其花紋華麗雅緻，式樣新穎顏色艷麗，機件優美耐用，價格低廉花已，且每年花樣翻新，層出不窮，「精益求精美更求美」誠不愧爲汽車之冠！是以用戶多樂購置之

佛得力摩托有限公司

新嘉坡烏節律

FEDERATED MOTORS, LTD.

ORCHARD ROAD, SINGAPORE.

Unicorn Stout

英國最佳之烏啤酒特別裝瓶以爲熱帶之需病人不可不飲最有稗益之飲料

唯一輸入人

檳城 星洲 士律有限公司

SOLE IMPORTERS:—

G. H. SLOT & CO., LTD.

PENANG and SINGAPORE.

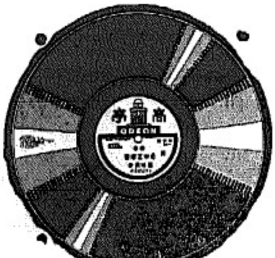
一六

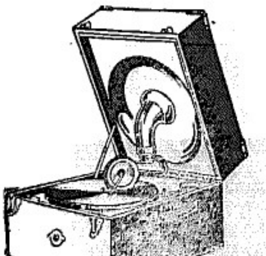
高亭

Odeon

下圖之留聲機性質優美衆皆樂於購置款式甚多皆有存貨如蒙惠臨各代理處或本公司參觀或嘗試無任歡迎

本公司有優美華人巫人西人等之唱片及跳舞歌曲出售新歌曲陸續運到





代理處

振公司爪哇街五十四號五十五號

松興公司嗎喇甲街六十七號

廣隆棧號梧槽街十三號

聯南生號水街三十五號三十六號

和祥公司小坡大馬路一百五十一號

廣利生號檳榔嶼

唯一代理人

星洲 檳城 士律有限公司 啟

AGENTS:—G. H. SLOT & CO., LTD.

PENANG and SINGAPORE.

故園淚（一）　藝草

（上）父親的信

厚兒：

　內憂未淨，外患頻來，思想混亂，領袖紛歧的現到的中國的局面，莫說你們青年的人是在苦悶，嘆息，；；；；就是年老的我，在這樣的年頭兒，也以覺着悲悵，懷疑，不安，；；；；

　本來，中國的革命的繼承人是你們青年：

　你們，勇猛滿腔的熱血，你們有活潑，敢的氣象，你們有無私的獻身的精神，你們有純潔的犧牲的念頭，你們富于感情，你們也有理智，但是這次革命之所以流產，蹈辛亥之覆轍，完全是由於你們的經驗的缺乏所致。

　我常同你說：革命是走曲線的；失敗是成功之母！失敗一次，多得一次教訓，這是確實的。

　我始終相信：最後的勝利，會屬你們的，你們準備裝着罷！

　本來，像我這樣的白髮猶存，視視茫茫，牙齒動搖，思想落伍，昏庸老朽，除受了天然淘汰，靜候進填墓之外，是沒有什麼希望的作為的。

　我自己很明白這些，所以年來專門數桑種樂，以度殘餘的歲月，園藝家人，以娛樂這怪的晚景，有時盤栽種一驅日責，有時坐在天井裏與孩兒姪談故事，至於國事，不問不聞。

　但是，現在不行了！

　踏破鐵鞋再也找不着那樣的安樂窩了！

　戰似的謎樣的中國，除了她熙攘攘的武人在無主義無政策無黨之外，；就是農業經濟破產的生活不治了。

　自從革命軍克復○省以後，故鄉就在國民黨的統治之下了。

　那時候，國民的希望很大：他們以為被壓迫的農民可以抬頭，產業工人可以改善生活，沐雨櫛風底老百姓可以得到利益，數千年來所束縛底鎖考（金勞（可以解放，禍國殃民底軍閥可以剷除，殘餘底封建勢力就要崩潰，統治階級個個推翻，□□主義可以打倒；；；；；；

　誰料他們過大底希望，却成了不能實現底烏託邦！

　確實底，那時候我也覺得中國底改造有望了：

　農民協會底組織，產業工人底武裝，工商業者底團練，土豪劣紳底處決；；；；；；

　僅僅只有一個月底工夫，社會底改變，就有一日千里之勢。各種制度，都是地球上嶄新底制度。

　但是沒有到第三個月滿，就鬧什麼國共分家的事演分裂的把戲了。

　從那時候起，青年就遭厄運了！

　殺戮的殺戮，逮捕的逮捕，逃避的逃避，亡命的亡命，弄得落花流水，雞犬不寧。

　那土豪劣紳却搖身一變，又試其投機故技，鑽進國民黨，大作其忠實同志，冒着清黨運動的招牌，實行其復仇主義，以致斷送了國民黨的革命性。

　到現在就更糟了！

　軍閥不特沒有剷除，而且還要連環不斷的產生，資本主義不但沒有打倒，而且還要變本加厲的發展；民衆苦痛不特沒有解除，而且還要層層加重的壓迫，封建勢力不特沒有摧毀，而且還要死灰復燃的復古。

　到處恐慌，到處在叫苦喊冤，到處在憤怒反抗，到處有暴動騷擾，到處有強盜打劫，到處有土匪綁票，到處：：：：：：

　全國都在嚴聲飢淚！

　本來儘可以安居樂業的故鄉，現在却大非其昔了！

　總而言之，統而言之，現到的中國的環境，確實比從軍閥時代還要惡劣了。

　擾攘紛紛間　口頭上說得天花亂墜，牆壁上的標語，寫得非常革命，而行動上却無處不表示它的對民衆的摧殘與壓迫。我們小百姓，雖然天天在狂喊，但是無濟於事的：有時還要遭他們的憎惡。

　厚兒，夠了，第一滑，就牽涉了這麼多的黨國大事了。還有許多要說的話，不便多說。直捷了當的說：這一次的革命，是多給人民造出些極端的痛苦！

　我現今告訴你們一些關於故鄉的消息——自你去後的故鄉的消息：

　一九二六年的秋冬之交，周恩人的部隊，因與革命軍的與鑿，潰敗離開，有『假道故鄉』的消息傳來。那時家鄉就充滿了一種悽惶恐怖的情緒，和漫天的慘霧愁雲；久經世故的我，每一念及辛亥丘八過境的姦淫和擄掠的慘狀，我的心臟也就發生了加速率的跳動！

　城裏的壯丁婦女和恐受驚嚇的東夫挑力，好像熱鍋的螞蟻一般大家東奔西竄地亂着，都逃到幽僻的我們鄉村裏來避難。一大的府城，只留下一些老頭子老太婆在看守，兩門外的幾位教員！—仲衛也在內——太鎮定了，竟北老遠去作挑夫，過那一個活地，挑糧食，整天整夜冒着風雨在死人堆裏過生命的生活，到現在還杳然，生死莫測。

　周陸人的部隊，在城裏逗留了幾天，商會獻給他們籌備了鉅大的款項，作為開往北上的路費，

　這種款項，是從富人家攤派的，我們的家裏本來是沒有光顧的資格的，在因你叔與我家有宿怨，就趁着這機會上告向縣城報作，說謠風宣傳我們的家是新發紅的小資產階級，所以縣裏派警來吾村莊，要我們的家負擔國軍為境捐五十元。並且嚴厲的說，「縣衙門要你家派餉，快拿出來，若不，就要捉人查辦！」呵，急急如律令，逼得沒有辦法，只得盜你伯為保人，赴縣鎮向商業銀號借得五十元交縣，以了其事。

　一九二七年元月，國民革命軍第十七軍的曹萬順的部隊到府城。

　軍紀森嚴，秋毫無犯，青天白日旗飄搖着，民衆歡天喜地地在街坊上走着，氣象煥然一新。

　軍隊裏有政治部與黨代表制的設立，實在開中國軍人空前未有之先例。

　十七軍的政治部的政治工作很好，他們除了在府城設立政治訓練班之外，每日都加緊宣傳，「擁護總理的聯俄容共扶助農工的三大政策，」「國民革命與社會革命。」「三民主義」「武力與民衆結合」「武力為民衆的武力等意義。

　隔了幾天，就開軍民聯歡大會了。

　那時我也在場，所以知道很詳：

　民衆團體站滿了十中操場，武裝同志排佇在民衆滿臉裏面，軍民合一，親愛精誠，前空而未有之創舉也！在散會前，民衆又將那惡滿盈的。劣紳老張老鮑兩罪狀宣佈出來，要求大家審判。此時會衆空氣非常緊張，民衆神氣慨慨激昂大家都痛快淋漓地含着憤怒的激烈的聲音發表意見：

　「用洋油淋在他身上，把他活活地燒死！」

　「一　打一停，把他打死！」

　「亂刀斬死他！」

　「：：：：：：：」

　議論紛紛，末後由主席蘇君作一結論：

　「不錯，不錯！我們這時候應該拍掌！我們對反動派容忍就是對革命者殘酷！劣紳的魚肉鄉民的罪惡，是人情所難容恕的！但是他倆都不在此地，說空話是無益於事的！現在是我們結隊遊行的時候了。我們今天趁着這機會，到他們家裏去捉人，並沒收他的財產，你們以為如何？：：：：：：：」

　主席說到此地，台下便有呼聲接連地在空中盤旋：

【附題】！「幹哉」！「擇運」！

南來初感

辛・　（未完）

　在南中國的青年，如因精神生活的享受和物質條件的支配有了不完滿時，總可以憤憤地說：「到南洋去！換一換新的生命罷！」我是這中的一個，而且現在是宗在這東經一百零三度五十三分和北緯一度十七分的馬來半島極南端去處的海岸上的一家小飯店之中了。這兒的人種，那可真多呀：文化人，未化之人，雜處着我們華僑的同胞。君去，是甚為闊似的，但其實却逍遙痛快，從找不到一隻帆船在像在這荒島上所有的一樣。秋來，不甚覺得涼意，偶自個人從多椰林之下，山坡之間，看水平面沿界明邊，隱約有了歸帆點的遠大的東西在遊動，漸近時，却是顯外的來贈了。那是由颶風波送的太平洋來的嗎？還是由貿易風吹送而印度洋來的呀？但總算是萬里飄泊，快要得到歸宿之所的了。反想起自己，流為失業，毫無涯際，不禁大起身世之感物我之悲，啊思往事，確實是對我嘲嘲呀！我是讀過文科的人，商場上的知識和經驗，絕對沒有，可以有的那些，不外四端：從政，翻譯，教書和尋死。政治，那是熱辣辣的東西，現在文學界上的人物，早就不願談及了；而況我不願把這脆弱，純潔的靈魂，去供給人做打倒和擁護的工具呢！至於翻譯，那可不是一樣嗎？副刊的稿費，既沒有命運可以得到，我還能任個什麼呢？而況現在的資死，那算是極端消極，極難堪，極盡底的辦法，許多青年男女都這樣撒手去了。我容容亦有這念頭，但自有了她和牠之後，於宇宙間的維繫，便多大了一層，沒有死的勇氣，亦沒有死的弱氣了。所以，在學界內生涯，已經到快要討厭的時候，亦覺得縱橫學界的生涯，披着面孔，找尋教書的職業。這職業，我不幸大學沒有有畢業，教不得初中，只能教教小孩兒，這在中國，只能夠得到二百元以內的幸金，在我生活條件之內，我覺得是不敷支配的。為多謀點錢，我終於到南洋來了。這兒中國人創設小學校，係謂在，就有了二百一十九所，却完全是大富人做東家。想在某學校當數日，便聽先和那一段的蓋耶，有了這話之緣，假如不由人招介得來的，（那却非不容易呀！）便須二重拆發之禮。我過這些膽度堅強，性情倔傲，社會已經認識的人們，都同此言，思想，意見，行為，服裝，小衝突，大部分失却信任，其餘有的是眼睛作頭着我這不合制度的生活，究竟要點綴縱橫時期幾多時！現在算是末路了，有誰能背後手兒！那天硬着頭皮，去過訪一位幼年同學而未通過信的校董之姪，他受了他的冷語譏笑，後，再無顏見，多加啲是了。看這情形，開學起來，多分還是失業罷！

　昨晚，想起那個的紅樓似的靜夜，和恐慌的動搖的最近將來的情形，忽而覺了許多眼淚。她對於我的前來，是抱有極大述借似的希望的：她的父親，我的，可都不是在這裡將過發的人哪？深實擁抱着飲泣的，究竟是我的次數多，唯只陪我一個同情而已。我就是服懷沒有丈夫氣，故為別離灑淚。但一想及她收中時在跳動中的嬰胎，幻想及自己快要出始的這燦爛的生活，我能不作我的悲哀嗎？無法去秋陳她我時，趁來到這體的磁頭村婦，就同她對我答她說，『祝你們今年來處始，叫作生育子呀！』那時，我翻得，很覺得做體婚室了一層，以我這自發的創造的生命，就不肯讀眼生頓想，又不得買的食種子片，能香傳承，那還是個問題。推想災多些狀，四：：問，便播下這孽根來了呢！這於家庭，可算是組有些重，而於我，的確是蔽不單有。有了這個女人，我昔是壯志，便已消却萬分，又要有了小子了，終我還讀得成書嗎？讀直說，我決心放棄我另一方面的學界生涯，還是她這點點的大膽促成的呢。推算女人懷胎和分娩的日期，過已經早牠出世的時候到了。她也許要辭別這生育的困難後，在產後不眠的狀態中，看着我們精血的結晶，請才能說出我感歷多的個淚呀：假使留社會的人們，能夠容留失業的青年，在牠祖國懷之中，適宜生存，我可不必匆匆在度過暑假期限的時間以後，便到這裡來了。人人必問，「現在，讀書完了嗎？那麼，還在家裏守候着嬰嗎？在此而當見，是不是？」我怕聽這話，只好另假讀書之名，於八月廿七，由汕頭起輪到此了。

　現在居住底，是一家小飯店，這飯店，幸而還是我父親底朋友，於吃飯宿息無問題底。但就這一方面，却已是着出我是深之底了。以我底來世面論，本就不應讀書，從十歲左右底時光，困着父親做這樣生涯，粥，麵，洗，買，各樣都糊，可不覓家底氣概，發是十分嗎一熱而黑時我父親，因為稍作有點血性之首，每又想起我當時讀之樂，要把我濃書把我送入中林，直到今日。人和我全此是機起之秀，對他不必做這樣底生涯，但要方向培，而我都又來了。過了十餘年學生生活之後！又到這家庭唯一供給處底假居來。

　有誰和我過這同樣底生活底，總會覺得我現在底心緒罷。但這公同調最動底人，我敢斷定是沒有。因為在這祖國下找得底人，並本就不多，而又不是青年底樣返。

　嗚呼！甘殺若利，密付離北，時趨老客星洲之嘆矣！我不識踞底兄呀，你該要幾多歲才看見你底父親呢——！

玫瑰色的死（六）

小萍

他們才能夠在這荒涼的中國，永遠地發揚我們的民族的血，儘殺我們病國的民衆，你看他們的手段是何等的愁慘啊！在……最可怕的，我們革命的健兒，正在□線追殺那官僚軍閥，爪牙，不料外來的那桀驁假，就開槍轟擊我們的革命軍了。可憐我們勇敢的英弟，左臂上中了一彈倒地。啊！靜妹，說到這裏，我的目皆要裂了，我的熱血沸騰了，我恨上帝不給我以力量，把那沒良心的兩腳走獸，殺個乾淨哪！

　幾天來，英弟的左臂已好了不少。然而這二三來流螞於胸中的發憤悲憤，現在見釀了咯血症了。幸於生命沒有多大危險，可初念。但我一見他臉上的陰影，眼中的淚光，我真的傷惱了。一個靈魂負傷的青年，叫病魔摧擾，還終日浮沈於戀情的大海中，這是何等可悲哀的事啊！親愛的靜妹，我們將如何救英弟於苦海之中，如何完成他們的心願。

　我現在把英弟二年前寫給秀妹而沒有寄去的一封情書給你，你應得想個法子去探探秀妹的心中，現在有沒有個英弟的影子存在。如其秀妹有容納英弟的靈魂的可能，那末怕不可以顧借英弟的缺陷的精神安慰一，你就這樣做去，這不是罪惡，你要知道，完成青年男女的心願，是我們的責任，是人類應負的責任，你明敢做去罷。

　　　　小娥。

　她把信一口氣讀完了之後，呆呆地望着。過了一會，她站起來，向外面跑，跑過了走廊，由歸闖開的走道一間黑暗的病室。

　「啊！英弟，你作甚麼呢？」

　她，這裏，忽聞嗚泣的聲音，定睛仔細看了，忙把窗簾打開，跑到一張病床前，床上躺着一個青年，左臂上纏着白布，面向床裏，哀哀輕輕地在哭泣。

　「英弟，別想傷感！把往事暫時忘記罷！」

　她這樣說了，就在床沿坐下，伸手撫摸青年的手，青年一聲不響，只是啜泣。她凡凡的望了青年一會，眼淚滴滴的眼底落了。過了一會她把他輕輕的身下去，嘴唇放到青年的額上，深深的吻了一下。

　「別悲傷，我的英弟，你的身體要緊。」

　她吻了後，眼淚又滴到她的眼裏，嘴唇又到青年的額上了。

　在黃昏的夜色中，北海燈的病室裏，只有歸鳥的哀啼在空氣中飄動。他獨自一個在靜寂狹小的病室中，看天亮換天黑，看天黑換天亮，聽聽樹上的鳥聲，看窗外的陽光，享受着她溫和的天風，呼吸月娥的蘭麝的氣，他的病魔則減了不少。然而衛生的命令，行動的束縛，決不是他自己的他所能忍受，他終於沒有奮悶了。

　『媽媽，我想，今天總可到外面一遊。』

　他見月娥拿了一杯牛乳放於他面前來，就這樣說。

　『我出門去？』月娥很柔和的說了，把牛乳放於桌上，跑了出去。

　他呆望了窗，會，拿起牛乳來喝。一個男護士走進來說：

　『陳先生，你是世英先生麼？』

　『做什麼，我就是世英。』他一面說一面喝牛乳。

　『這信是你的。』順說了把信放於桌上跑了。

　他忙把杯放下，拾起信來看

　『啊，我的……』

　他看了封面，大跳起來，忙把信放到哪裏去。

鈴鐺體

小孤

古人之縱慾逸淫：有至於極點者：向聞有以裸體女子：環立如屏：謂之肉屏風：每唾遍以女子香口承之：謂之口痰盂：此皆令人聞而驚駭：以為蹂躪女性如此：有所謂鈴鐺舞者：名目新奇：可與肉屏風：口痰盂：裸舞：沿媺：並稱而無愧：蓋選聚擒得婦女：靈供狩淫：尋常稱淫：視為味同嚼蠟：乃使婦女盡裸其身：裝懸鈴鐺於裸婦之乳：婦行則鈴響：一步一響：以悉飄突：名之曰鈴鐺舞：隱者聞非廣（犬旁）暴者流：始能為此新歸戲法：而其心肝則直等率自敗發獻忠黎矣：嗟乎：肉屏風口痰盂以至於鈴鐺舞：非／者大有人在：吾親佬夫裸舞之風：將漸自巴黎而及轄於全世界也：

精微之奇技

澂莊

嘗聞有能以紙扇一把：書歲豳字共全部：又有以瓜核一枚：能刻赤壁賦一首：初頗不以為然：嗣經目擊者言之鑿鑿：始亦疑信參半：不圖近遊某天台：得親（崗通）之奇技：始信人言不盡：蓋本粵之鳳城人：能書大逾二丈及細若秋毫之字：貸換技遍遊全國：近者首歸桑梓：甫卸行裝：乃為某公司之聘：在天台獨書：下走曾觀其書（中山紀念堂）五字：字之大：逾一丈五尺：抽條之筆：以棕製成：筆之一端：繫錢綢：濡君每書一字：須全身旋動：尤須倒退數武：字，佳否：可於此數字見之矣：小字則分有甲乙丙三稱：甲稱最小：乙次之：丙又次之：丙君以丙稱字示余：余雖從昨審視：亦不能辦其為字：後用顯微鏡擴大：始能得之：丙稱之字，亦細微若是：則甲乙兩稱可知：據謂能以白米一粒：書總理遺囑一首：下走亦釋為目：確否不敢必：第彼已訂有潤例：貴者五元求之：則可得矣：彼又能以最細微之字砌成照像：神態逼肖：潤例須二萬元：願索過奢：豈特以為號召歟：是誠令人難索解也：聞年未三十：待人接物：和藹可親：近有某老到訪潤君：袖出名片：則藉然某書法大家也：率問潤君所臨何帖：而法帖又以何者為最佳：偶從容答曰：小子對於臨摹法帖：蓋靡未深：何者最佳：愧未能答：而先生為吾粵書家之老前輩：小子日夕臨摹者：皆吾丈老前輩之書法耳：某官僚和而近於滑：某老無以難之：遂厝然而退：聞潤此次就某公司之聘：原以六月為期：期滿後略事休憩：即出國遊歷：嗟乎：使與技者乃受人之聘：而與人以操縱之權耶：

竹刻談

雅趣之品：書畫金石而外：則有竹刻：雖屬雕蟲小技：其難有過于書畫金石而上之：蓋雖一刻一劃之微：要以書法畫意為規矩：運力於三指之間：用意於刀鋒之外：縱筆化為毛筆：不受其拘泥束擘：又須刻刻留神：并不若治印訣所云：細心配字：大膽放刀則已也：

竹而刻書：實為最難：若非於輪事有素者殊不易完事：若於奏刀之頃：不求甚細：徒然刻劃一過：則精意盡失：至於刻字及篆文：凡稍涉略于書法之門者亦可從事：第不若精於書法之為妙耳：時下之鉄竹刻者：莫不壓道金陵朔城派：金陵派為朱仲謙之刻法：朔城派則為濮松鄰刻法也：朱法雕刻精細：用刀甚淺：濮則攻朱法而用刀獨深：時之竹刻者：多仿濮法：蓋其顯現而易於著刀：然刻獄矣：余謂竹：不于朱濮之：純遁用己意之所到：而深淺隨之：合二派之精華：取其長棄其短：雖不能工：自謂頗能獨樹一幟：我國竹刻：最盛于杭：因杭產竹最多：故竹刻及竹器亦為人崇：然竹刻之品日多出于匠人之手：欲求一二精構者實不多得：北省竹刻首稱吳興之金氏昆季：其每筆之勁挺：非百數十金莫辦：其聲價固可想及矣：我粵竹刻界聞人：當推關竹溪與趙伯雍：然關久已作古人：趙亦春秋已老：正如夕陽雖好：紅不多時：繼起振人一嘆：蓋於何主等偕：淺試斧刀：即要自誇大，實偶爾習，不求藝術之進階：祇求欣賞于俚俗：其盧鄙之態：實足為我粵竹刻界之大吡：豈足當論哉：

錢塘江觀潮新訊

健者

早年居滬：曾一度赴錢塘江觀潮：迄今依稀尚憶其奇狀：每歲舊曆八月望前：滬杭甬鐵路：必多開數次特別車以備觀潮者往返：頃晤滬上歸友：所道今秋潮汛：陸伯嗣唳：無限滄桑，茲述錢塘在春時本為錢唐縣：自歷代有關：即十□國改作錢：迄為錢塘：舊陳置錢塘縣於此：明清皆為浙江省治，杭州府亦治此：民國廢府：乃改錢塘仁和為杭縣：仍為省治：又致浙江通志：謂宋代前錢塘故城有四：一在靈隱山麓：一在錢塘門外：皆漢魏時治也：一在錢塘門內：今為教場地：唐宋治也：一在紀家橋華嚴寺故址：宋縣治也：錢塘江在浙江下游：江之南岸：有龕赭二山：南北對峙如門：廣五十里：曰龕子門：舊日江水由此分三路入海：潮汐為二山所束：勢極湍悍：洵奇觀也：

養視杭而略：堪閱觀潮專車期為三天：憶例由上海北站乘專車擁翼開駛往返專車各一次：以備觀潮旅客乘坐：且在上海多在上午六時左右：經梵王渡徐家匯直至斜橋：復由斜橋以至海寧：水程約行二小時：由海寧登陸步行至鹽官觀潮樓：不過數步：另設有輪船由海寧開返：而每日觀潮之時間至潮到觀潮亭時：相距不及半小時：樂券極廉價：誠旅行名勝不可不知也：採滬上歸友言：彼於九月二十日自此站首途：抵斜橋時：時鐘長短針正指十小時：來時以未在旅行社購乘券：且聞火車上有小販對開觀潮及潮到時點：其最早之潮頭為下午一時正起：一時三十五分可到觀潮亭：乃下海寧輪：沿海寧下：微登臨湖隴隨遊小輪：頗登呆駐：抵海寧時：剛為正午十二時矣：以是觀潮在一時正：於是先擇地謀果腹：那畢匆匆赴岸：此時已人如山海：不下六七萬人：誠吾國願有價值之旅行也：日本富士觀穿：殆相似矣：

是前站下：而虎虎風聲起：風聲一起：而潮聲繼至：一若風從虎為：此時狀似白萬雄兵出發：總浙喧天：互踏翻騰：潮頭高數丈：滾下時：四本中乃密潤若幽接白練　飛鳥可過：洵天下之奇景也：

以下走廊開：其潮前所以能高噴數丈強者：實因潮頭之下為礎石：橫臥巨狀：以故潮水趨至：被石相抵拒：水盛遂向上湧：所謂激之可為額也：據友言今歲潮頭略遜昔年：而觀者亦較前：或以風雲徒變幻人事拘牽：至少因人是節歟：因聯友言：複述備遊・識事記此：

鋼甲汽車是蔣主席的護身符

蔣為不死的原因

廣國要人紛紛購備避命

鈞月廿九日蔣介石在上海遇刺：八粒手槍齊發：竟不一中：有人疑是蔣四天祿未終：殊在蔣坐的鋼甲汽車：可避槍彈：最近熊式輝也購了一部：去銀七千餘兩：全車為鋼甲製成：玻璃為保險玻璃：彈不能入：並于車窗四週：加裝鐵欄式調板：如遇意外：把欄鈕一按：鐵欄完全推上：近聞各要人紛紛訂購此項汽車云：

香江女學生之衣飾

鈞徒

香江女學生：向無有制定之校服：於是女學生之服飾：至不一律：每日早：午：黃昏之際：立通道間而遊目：則紅綠紫黃之色：離奇怪誕之衣樣：可以使人目眩由神迷：此港女子之習於奢飾：蓋無可諱言者也：自去年各女校定有制服：服之皆以布為主體：於是華麗之衣料：奇異之衣樣：歸於淘汰：然女學生好美之觀念：未盡泯然：各於校服之制定：猶發揮的：尤三注意於衣緣之飾：衣緣飾各不同：某校尚黃：某校則藍白相間：而皆能盡予美化：遠望之而相其衣緣飾：固可指稱此為某校生矣：以視廣州女生之白衣黑裙：純乎白校者：雖加足校服：而可見其習尚之有別：布質之衣：偏從衣緣飾以求美：香港貴乎港女生之不俗相色：

承退聲明

啟者柔佛關大笨珍振合發原係鄭家華等公司開設茲因振合發生理自從中華民國十八年九月十七日截止切實結算後歸與鄭清華鄭選兩人承受為業改號曰協振號至振合發鄭家華鄭邪等公司名義立即取銷作合發從前有與各寶號或個人來往賬項等亦歸協振號承受人繼續辦理恐未週知特登報端聲明此佈

中華民國十八年九月十七日

協振號佈白

【甲】

南洋漳州十屬會館緊要啟事

啟者：高君學漢即日辭去敝會館秘書之職并無擔任敝會館任何職務恐未週知特此聲明

民國拾八年十月　六日　　　　董事部啟

大都木料發售

投票日期至十月廿五日截止

啟者：存有聯發公司之大都木料出售共約九百十七噸大半為「加榜」木料中有已鋸者長短皆備并有許多未鋸之木料顧者欲購買已鋸成之木料須分開投票方可其木料現存義之律四百九十九號門牌對面聯發公司之舊廠欲參閱者可於日間前往廠內詢問看守人可也投票者須註明價格并高低作何□投票者不必一定承受其投票封固寄與聯發木料投票□□勿報投票時期訂於一九二九年十月廿五號星期五日午前截止直寄新加坡郵政局□樓之仙及蔡門公司諸人收可也此佈

民國十八年十月十五日

　　　　　會計師拉班啟

牙池

小坡吉寧街(?)

GAIETY CINEMA

十二十八至廿四日

頭場七點半　不久的以前　七本

二場九點　水中英雄　七本

本院主人啟

蘇連那

小坡大馬路

SURINA THEATRE

十月十六日至廿二日

頭場七點半　新奕劇　邊境野猫

二場八點四十五分　演員三千人合演之　飛老猫軍

附券無効　禮拜六　禮拜日　日戲

新片宗明相繼主演　東方巨片　俠女英雄　武俠治情　準定十月二十二號在　大坡　華英戲院　公映

新片到了！

刀下美人

主演　韓雲珍　朱飛　王吉亭　龔稼農

東方影片公司出品

佈告

嚴拿妖婦九花娘

據各方報告妖婦九花娘，夫死荒淫無度，豹跳神龍爲名，誘惑青年男子，暗設淫人館，專與一般綠林之流，朋比為奸，傷風敗俗，無法無天，莫此為甚，而且膽敢妄用邪術，反抗本官衛士，大逆不道，罪不勝誅，本官有除民害，整法紀之責，特論衛各□政機關，軍民人等一體知悉，如能拿獲「九花娘」一正犯一名者，自即日起到大坡中華小坡華英二院領賞，切莫包藏不報，致惹罪戾，其各懍遵，此佈，希顧衆公示，

治背痛之聖藥

消除痛苦之穩血用施　勞安外敷藥水使血液　發熱和鬆舒筋絡活血　痛苦消滅

Sloan's Liniment

散拿吐瑾

余能大學畢業　散拿吐瑾之功

余先天本不足出世又多疾病身體虛弱腦力亦弱因是讀書每落人後每不進名號稱品終不見江同學勸余服散拿吐瑾是年在身體精神血健腦強身益智即欣然從之果然身強血旺思想日新記性亦强自小由先不覺苦學業由是大進自小學而中學而大學依次畢業是皆散拿吐瑾之功特誌之以誌不忘

SANATOGEN

各大藥房均有出售

△有福之孩童

此小孩乃係有福之嬰兒所用之食料（葛勒蘇）牛乳粉與皇子之食料相同也

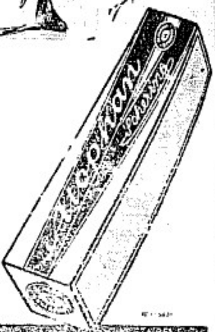
此物能使嬰兒快樂強健及滿意乃世界上嬰兒之優良食料一切醫士莫不讚許之因彼已知此物之優美也

唯一代理人英暹有限公司謹啟

Sole Agents:

ANGLO—SIAM CORPORTION LTD.,
SINGAPORE, IPOH & PENANG.

Glaxo



阿多反西林氏之妙藥

此藥專治腳紅腫及筋骨痛苦之妙藥 君之腳痛紅腫何不向阿多反西林氏取買藥片治之見效甚速如食阿多反西林氏之藥片可能除週身之病苦無瑕緊買此藥片治之恐其週身筋骨痛苦之患如要取買阿多反西林氏之藥務祈認明紙盒及商標免被人欺冒此藥每筒弍拾片每片七厘半

※設醮

設醮防疫，爲神權時代遺留之迷信，靈藥醫生，是進化時期研究之妙法，永安堂四種標藥，乃至靈速之衛生藥品也，患者服之，藥到病除，

※虎標八卦丹主治

風痧時症　中暑中痰　跌打刀傷　感冒風寒　一切咳嗽　手足麻痛　頭痛眩暈　時行痧症　無名腫毒　胸腹飽滿　傷寒中暑　瘟年腳疙　寒熱發作　霍亂吐瀉　痧症脅側　心氣腹痛

※虎標清快水主治

胸膈飽悶　暑熱目痛　紅白痢疾　絞腸痧氣　食積不化　風火牙痛　中風頭痛　人事[illegible]　發冷頭痛　暑熱痧症　嘔吐泄瀉　肚腹下痛

※虎標萬金油

內治　外治

中風中暑　霍亂吐瀉　心氣腹痛　神經骨痛　瘡癤疔癬　腰骨腳痛　絞腸痧痛　頭痛眩暈　時疫痧症　痛癢積瘀　手足麻痛　蛇蟲狗咬　四時感冒　喉痛咳嗽　痰氣腹痛　無名腫毒　跌打刀傷　皮膚瘡癬　小兒驚風　及一切症　蚊咬蟲毒　牙痛耳痛　牙齦出血

※虎標頭痛粉

專治一切頭痛

新加坡總發行
仁濟大藥房

〇通濟隆合眾旅行而服務
啓者本公司發售世界各處之船票及馬來聯邦暨他處鐵路之火車票
商旅需用匯兌旅行券支票亦有出售
代購行李及生命之保險凡若本公司購車票船票者概不另取酬資
THOS. COOK & SON LTD.
in Co-operation with Wagons-Lits Co.
37-39, Robinson Road.
Next to the Eastern Extension Telegraph Office.
星洲羅敏申律，卅七及卅九號通濟隆有限公司謹啓

瑞昌西藥行鷓鴣牌良藥

鷓鴣嘜日本金片

返老還童聖藥

夫每一症由真元不足而得 [illegible]
施其術害世惧人誠非淺鮮 [illegible]
人真元素虧或以過勞損傷則有此症 [illegible]
失於調理甚至役及壽限真可痛哉今德醫
生泡製有多國本法專治此症 [illegible]
此藥用有 [illegible] 製成精合 [illegible]
[illegible]
每盒價銀元五角
省港內地外埠大藥房大公司均有代售
總發行香港永樂街瑞昌西藥行

總發行所永樂街門牌四十一至四十三號瑞昌西藥行
南洋總代理居叻庇能埧羅太平會豐大商店

鷓鴣眉壽種子丸

此丸有乾健坤陽之功 可大育久服填精髓 [illegible]
[illegible]
發行所香港永樂街瑞昌西藥行謹識

PASTILLES VALDA
[illegible]
Sole Agents: The Successors of
MOINE COMTE & Co., Ltd.
Union Building,
Tel. 4960. Singapore.

國內要聞　二

何健全權處理堵張事宜

▲中央軍不入湘

長沙訊：武漢特別市市長劉文島氏：於九月二十七日上午十一時三十分：乘漢口號水飛機抵長沙：當即換乘包車進城：入省政府晤何健：在淨樓上詳議甚久：劉此行專湘：原係傳達蔣總司令命令：與何議協商堵截張發奎部計劃：聞中央對於入湘張部：決以堵截全權交付何健處理：中央軍并不入湘追擊：以免遭苦地方：對於餉彈等項：亦有大宗接濟：務使湘中截部隊：不感何種困難：頃因張部大隊已抵慈利石門：向大庸永順張道推進：除由何健加電吳尚（五十二師師長）李抱冰（第九獨立旅旅長）督部堵截：并緊密跟追：并電陳渠珍（第一警備司令）以大部于長州要隘：陳漢章（第二警備司令）以大部扼守幹部要隘：嚴密堵勦：相機邀截之外：再電第八師師長周爛：集中全部於寶慶：向十九師師長劉建緒：集中全部於永州：藉予堵勦：不使張部越過防地：以達殲滅目的：且為督策該兩師部隊積極行動：相機動作：務能達到任務起見：乃分派督促堵勦委員馳往寶慶：偕同策要一切：劉文島氏因在省接洽與滿：而實是為張部入桂要道：堵勦任務：極關重要：故特於二十八日晨乘汽車馳赴寶慶第八師師長周爛處：商洽一切：二十九日偕周返省：各方因劉氏之來：紛紛謁晤：即詢黨國及時局消息者：大吉祥旅舍招待處門限為穿：劉以公事已畢：定於一日離湘返鄂云：

集美水產學校風潮記

學生校長互爭皮球　一個皮球釀成風潮
校長軟化不革學生　學生硬化欲驅校長

集美水產學校第五組學生：本廿一日：因將赴滬轉入吳淞水產學校插班：臨行時：與該校校長張燊昌：發生衝突：茲誌其詳情如左：水產學校：創辦已歷數年：成績頗有可觀：前校長以獨立民離職後：接充斯職者為蘇國鎔：蘇原係廈門人：因某項關係：僅任職一學期：便他去：此即本年度上季事也：當時該校以蘇氏已去：繼任者尚未覓有妥人：乃擬與商科合辦：改為職業學校：嗣有謂該校畢業生張燊昌：呂希濟：相繼由日本學成回國：該校校董遂任張為校長：呂為訓育主任：然張呂竟不循前轍：將水產學校所設四科：（即航海：漁撈：製造：養魚：）裁去其三：僅留漁撈一科：在當局之意：謂我國漁業不振：在缺乏撈魚之人材：此為眼前急務：至養魚等等：乃其次也：惟學生方面：則深覺不然：且以航海為重：此亦各有其見地：緣近來畢業於該校者：以航海一科：出路最易：如月前之畢業生：均有相當職業：一躍而任職于招商局及其他華商輪船之副車者：實不乏人：至撈魚一科：華人均未創設較大公司：出路困難：故各生對航海科之裁去：心殊快快：早已表示不滿矣：本學期該校學生：課程本專注重航海：蓋漁撈必兼知航海知識：然後技藝得完成：本學期已無航海科學可習：即時向校長張燊昌交涉：張謂該科教員難聘：如去年所請招商局船長徐君：來校僅九小時：學校竟支去薪水九百元：（按徐君受聘三月：月薪三百元：計自受聘之日起算：過一個月後始來校：到校後再休息兩星期：迫先後上課九時：已適逢學校放假矣：）然校主為培養人材計：故亦不惜此款：唯現時徐君已不能來：而隔時又乏相當之人可聘：故亦無法完滿答復云云：

最近張燊昌曾因此事：與校董葉采真磋商：大概以開學已有數日：學生因無航海課程：頗存觀望：乃致函吳淞水產學校：為該校校長馮立民：（馮氏兼任吳淞水產校長）磋商：得一權宜辦法：即將第五組學生：（本系畢業）：轉入吳淞水產學校：實習航海：而名義上：仍為集美學生也：此種辦法已定：張燊昌乃向諸生宣佈：當時各生亦甚欣躍：不意因小小皮球問題：而惹出極大風潮：此節本月廿一日之事：

校長張燊昌：因不允學生帶球赴滬：（外傳為支領特籌費不遂）而學生則堅欲帶去：張致學生相持不下：廿一日：學生方面復派代表兩人：到校長辦公室：作再度之要求：張氏仍不允：並斥該代表短衣擁闖進辦公室為失禮：該兩生因亦不肯退讓：反詰張氏：謂校長可以短衣擁辦公：學生何以不能短衣擁進室：張氏於是而怒：欲揮而出：並悻悻言曰：『如此學生：早去之為妙：』該生受此：認為侮辱：即出於雅：謂張氏必懷惡意：校等勢必被其開除：於是諸生聞悉亦怒：即召集緊急會議：議出代表向張氏質問：張答稱：此兩人態度不好：將開除之：學生詢以所持有何種理由：張云：俟佈告貼出便知：然話雖如此：佈告卻始終未放貼出：而心已自虛：即於學生退出後：走商之於葉采真：『葉氏現為校董』：時童子軍教練顧揆在座：顧氏願出任調停：繼數度與學生磋商：並於廿三晚表示學校當局：不開除學生；但學生方面．開提進一步要求：欲驅校長張燊昌：及訓育主任呂希濟『號學潮』：蓋此兩人素亦兼勞學生：當其在學生時代：呂氏且曾因不滿學校：鼓動學潮被革：今身為校長及訓育主任：乃一反以前態度：視學生如無物：故必欲去之也：結局將如何：現無知之者：容當續行報告：

廣東西征文告一束

▲陳濟棠告廣東民衆書

第八路總指揮陳濟棠：昨發宣言為出師討伐俞逆作柏告廣東民衆書：最親愛的廣東民衆們：我們現在奉中央命令：討伐俞逆作柏了：我們討伐俞逆的理由：是他背叛中央：爲害黨國：與近事背叛我們：企圖進行中央命令：起用和包庇在清黨時為政府通緝之共產份子：和共產黨捉相的改組派份子：在全國軍事編遣實行期內：又破壞中央編遣會議的議決案：是罪大惡極的：就是勾結李逆明瑞：公然與被政府免職討伐之張逆發奎聯合：拘禁中央派遣之點驗委員：圍攻部隊：企圖推翻廣東：凡此皆為背叛中央：甘心做反革命的事實：且為我廣東民衆所共見共聞的：我們這次出師：在政府方面明知把這個大局粗定元氣待復的廣東：再陷於軍事時期的狀態：固屬為萬不得已之事：可是我們要知道：中國國民黨是一個為中國全民謀利益的黨：黨政府一切措施：都能為民衆利益為前提：假如有背叛本黨政府者：都便是叛黨害民：總括說句：就是反革命：我們還要知道：要本黨革命成功：斷不容有反革命份子存在過去的本黨革命工作：是集中力量去和一切反革命勢力奮鬥：其直捷了當說是反革命消滅了便算了事：還要永遠不許再有反革命勢力存在本黨基礎：假如反革命勢力是做前此長的：那末我們便要再接再厲去把他肅清：這才是根本的革命成功的一個方法：所以這次出師：就是革命與反革命宣戰：也就是要求國民革命成功而戰：其意義是很重大的：最親愛的民衆們啊：你們生長在這個革命策源地的廣東：所受革命環境的陶鎔：比別處的人要多些：你們革命的情感：自然要比別處人較為豐富：努力革命工作：向來是不落人後的：過去的奮鬥：還有深長光榮的歷史可考：革命與反革命的分野：尤其有深刻堅確的認識：你們斷不肯偷苟以受共產黨和改組派之脅誘：你們也不肯任由俞逆作柏蹂躪：我革命策源地的廣東：你們更不肯使訓政時期建設開始的中華民國：應翻于反動勢力之下：對于叛黨禍民的俞逆作柏：必具有同仇敵愾之心：你們當知俞逆諸逆之變叛：並不是偶然的事情：在同志老早已經看到：當年東江之役：本應該把張逆的部隊：完全消滅：當時中央為該逆尚有覺悟之日：故不許以自新：不意既往：可是張逆始終不肯與共產黨脫離關係：始終甘心做赤色帝國主義的忠僕：發虎道忠：實堪痛心：因此我們便覺到革命是不妥協的：對於一切反動份子：無論如何：惟有徹底把他掃除：假使前年消滅了張逆：今日的俞逆作柏便無所依恃：縱使野心勃勃：亦未必敢公然叛變：前車既覆：後車可鑒：我們這一次出兵：自然不能不忍一時之痛：要使俞張諸逆的惡根株：以求廣東永久的安寧：並謀黨國無窮的福利：我們十分相信：俞張諸逆消滅以後：廣東便不會再有亂事發生．而黨國基礎也益堅固：那末：這次出師：希望你們始終貫徹軍民合作的精神：一致起來消滅當前的逆敵：最後我們高呼：軍民聯合起來：打倒背叛中央的俞作柏：打倒共產黨和改組派：肅清一切反革命勢力：國民革命軍討逆軍第八路總指揮陳濟棠：

【未完】

彭西城醫師之經驗

韋廉士紅色補丸為衛生強身所必備為病後調補之良方

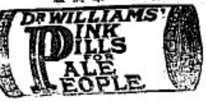
「我須如何衛生方能強健」此乃普救人急欲明瞭而待解決之問題足下亦有此問題發生歟際乎者請聞蘇湖養吾醫院彭西城醫師之證言彭君之言曰「人欲康健必須衛生衛生之道雖多而補血健腦實為首要因血足腦健則新陳代謝之機能進行無阻于是抵抗力強病菌遂無由得入矣予行醫多年對于韋廉士紅色補丸信其確有補血健腦之功而為衛生家所必備者也凡患消化不良精竭神疲力衰氣弱等症者

無論男女老少予投以韋廉士紅色補丸輒收美滿效果良以斯丸配製之成分適合人身之需要故也去歲鄙地霍亂盛行患後每多衰弱難得復原予亦屢介斯丸用作病後補品服者多于短時間即得恢復精神較前尤健予得斯丸之助為力非淺因述所見而證實其功能焉」

血虧腦弱為人類疾病之本因凡是醫師均能奉告不特彭醫生一人韋廉士紅色補丸即是以補血健腦之功馳名天下而為醫界名人所同聲贊許者也君如偶患消化不良痛瘋痰疾腳氣腰疼衰老先衰諸虛百損以及婦科各症（試之下便知其名不虛傳確實靈驗也）

遠東總發行是嘉坡韋廉士醫生藥局各埠藥房均有代售

敝號現有衛生小書一種名曰「保赤新編」函索即寄



遍體濕瘡

數塗如意膏數次而全愈

此乃浙江長安高小校長殷君玉書一經驗也殷君云「去秋鄙患濕瘡並延遍體始而瘙癢血爛終至行動艱難眠食俱廢形容憔悴精力疲敝嗣因友人之勸試用如意膏覺甚舒適能止癢生肌于是繼續數次未幾濕毒痊愈原狀恢復鄙人特

此康健之樂實如意膏之功也深為感激特此申謝」

如意膏治濕瘡癬疥止癢殺菌統治一切皮膚疾病

凡經售西藥者均有出售韋廉士醫生藥局[illegible]

世界上最優之胡麻子油

GOUREPORE
LINSEED OIL

錠標胡麻子油乃特製為白鋅漆之用他種之漆亦可應用極速晒乾又復光耀奪目且極耐久不變蓋此油係以最優之材料而製非常純潔幷無雜以他物誠較市上任何油為經濟也

可向各漆店及供給汽船用品店購買

唯一代理人新加坡利義洋行

助肺呼吸香膠

此膠能消滅肺部滯積之頑痰，潤肺順氣，故有平喘止咳之功，不論新久咳嗽，氣急或痰多諸病，服之立見奇效，雖致命之肺癆，服此膠能指日痊愈。

咳嗽多日，兩脇牽痛，服此香膠，一瓶未完，其咳立止。

氣急上升，命在旦夕，服此香膠，平喘順氣，永絕病根。

肺癆潮熱，咳嗽咯血，服此香膠，止咳止血，潮熱退而沉疴立起。

每晨頑痰粘喉，力喝難吐，服此膠數天，吐痰極爽，連服數瓶，頑痰絕跡。

每盒大洋二元

上海四馬路五洲大藥房發行

總代理處　石叻　怡保　庇能　太平　會豐商店

鳳凰標汽水

首屈一指之飲料

水質清潔
氣味芬香

價格
大樽梳打水每打七角半　小樽梳打水每打六角
大樽甜水每打九角　小樽甜水每打七角半
特製乾羗水即新舊水成振者每打壹元式角半
半振者每打壹元

星洲安順律六十三號
鳳凰標汽水公司
電話三四六三號

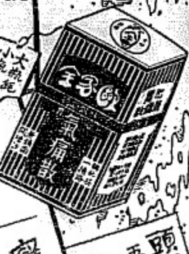
特一公司製版

總行 廣州一德馬路　支行 香港大道西街

頭刺散

總經理
庇能 石叻 埧羅
會豐商店

大瓶 小瓶



心胃氣痛散
立止 胃部刺痛 嘔吐酸水 心胃氣痛 作悶反胃 肝鬱氣痛

頭刺散
五分鐘內包你止痛
每包一毛

癬癩皮膚水
（五無）
（一）無色素 （二）無惡臭 （三）無痛苦 （四）無爛肉 （五）無復發
統治頑癬濕瘡皮膚諸症
大號五毛 中號三毛 小號一毛

歐家全藥房

衛生藥精精
此藥精乃擢羅中國補藥用新法提其精華濃煉而成是以具一數百倍藥力故和酒方能服食無論飽少否服
能壯氣血強健補腎極效

每瓶五毛

服一次即晚止夜尿
其功效有如此者

鄭安之電版

腎為人身至寶
時要培養為宜
氣體既然充足
弄璋弄瓦可期
甚至精血虧損
夢中遺洩咸宜
保精益腎此丸
腎病種種能醫

總批發石叻 庇能 怡保 會豐商店

強腎乃生命之根源

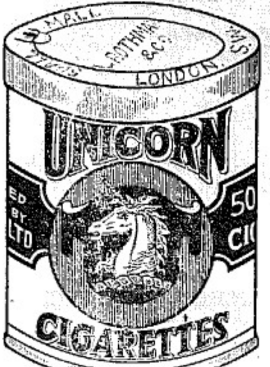
若欲強種先當強腎若欲強腎要服此丸其力能增長腎部各種機能增進生殖種種能力衰老者服之比少壯時有加誠有不可思議之鐵證如有欲強腎者首先試之

每盒價銀一元五角　每打十五元

批發克己各埠藥店均有分售

Unicorn Cigarettes

此烟為倫敦著名公司製造
PALL MALL 香烟之勞曼公司所
出品其
質優良
價格適
宜為人
人最愛吸者也



各烟商皆有出售

代理人士律有限公司

AGENTS:—G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

"Vitocrete"

英國製造之著名士敏土

凝結迅速

價較他種極廉

當諸君未購買他種士敏土之前請先駕臨詢問價目為荷

Sole Importers:—
G. AURELY,
UNION BUILDING.
P. O. Box 24.
SINGAPORE.

Telegrams:—AURELY.
電話
辦事處六一七二
貨倉二一九〇

諸君何故身體衰弱？
夏露氏補酒能使諸君強健

諸君身體衰弱是因血衰不能予身體各部之強壯故貴體之衰弱與苦惱殊不為奇

夏露氏補酒功能使諸君血富而健康誠如是乃能流行於全身各部而迅速恢復諸君之生機以享人生之快樂也

贈送酒杯

本公司特製水晶酒杯適足容最一服之酒附於大瓶之夏露氏補酒附送贈各用備者請購

Hall's Wine

夏露氏酒是給人身健康與強壯之補酒各上等藥房酒商及新加坡與檳城亞非洲東方貿易有限公司均可購得唯一主人英京倫敦士懲芬士密士有限公司

African and Eastern (Malaya) Ltd.,
100, 100-1 100-2 Robinson Road, Singapore, and Penang.
SOLE PROPRIETORS: STEPHEN SMITH & Co. Ltd
BOW, LONDON, ENGLAND.

EASTERN UNITED
ASSURANCE
CORPORATION, LIMITED.

聯東保險有限公司

石叻禾厘六甲街門牌三號C三樓

中國人之保險事業應惠顧中國人之保險公司敝公司之設係完全保水火險并摩托車各種損失賠償快捷公道保費低廉使僑胞財產永固區區保險費善僑商業中不無少補耳倘蒙賜顧一律歡迎

正副主席 許中華 王順池

董事 余應林 許山風 李探瑞 娄高里亞夫 黃兆娃 段雪村 耶雁甯

總司理 孚蒞
副司理 L.G.贊臣
司理兼庶務 H.H.贊臣

今年哲嗣可免患痢

荀備嬰孩自己藥片及時施用

夏秋兩季小兒多患痢疾嬰孩自己藥片之功云云吾輩父母門觀此乃兒童健康之保障務請各界父母均須注意不可不備之也

嬰孩自己藥片統治小兒各種腸胃疾病凡西藥者均有出售

金融類

▲國外

倫敦 每圓值二司令三辨士八七五
紐約 一百元值 五十六圓三七五
巴黎 一百圓值 一千四百三十七法郎
上海司令 二司令二便士五
香港司令 一司令九便士
銀條價現 二十二便士十六分之十六
銀價期貨 二十三便士
雪梨埠每元值 二司三便士十六分之十五
新金山 每元值二司令三便士十六分之十五
德國叻銀百元值 二百三十六馬克
小呂宋 一百元值一百十三元
安南 一百元貼出 二十四元一二五
暹羅 一百銖值 七十九元八七五

▲中國

香港掛牌一百元銀行貼出 廿一元半
福州掛牌一百元銀行貼出 二十五元二五
廈門掛牌一百元銀行貼出 廿五元一二五
汕頭和豐銀行匯盤一百元貼出 二十八元二五
上海掛牌一百元值 一百零一兩七五

▲南洋

檳城 一百元貼入 二角五占
印度 掛牌一百元值 一百五十五盾二五
和蘭吉打掛牌一百元值 一百五十五盾二五
仰光掛牌一百元值 一百五十五盾
馬尼拉掛牌一百元值 一百五十五盾
高浪嶼掛牌一百元值 一百五十五盾

▲爪哇

加那巴掛牌一百元值 一百四十盾二五
泗水掛牌一百元值 一百四十盾二五
三巴朧掛牌一百元值 一百四十盾

英國男皇金錢半磅 四元五角
英國女花金錢半磅 四元七角六占
英國男皇金錢一磅 八元七角二占
美國二磅金錢每個 十八元二角
美國一磅金錢每個 九元一角
美國四磅金錢每個 三十六元二角一占
十足庄金葉每兩吉 六十六員
十足庄金條每兩吉 六十四元三角三占
十足紋銀條每兩吉 一元七角一占

錫類

S T 錫 九十四元
錫化 一百七十五丹

樹乳類

倫敦樹膠價現貨九便士十六分之十三
紐約膠價美金 一角九占七五

民國十八年十月廿一號市

	(買方)	(賣方)
現貨	三角三占七五	三角四占二五
十一月	三角四占二五	三角四占七五
十二月	三角四占二五	三角五占
正月至三月期	三角五占二五	三角六占
華人一號烟花	三角二占半	三角三占
一號上烟花	三角一占	三角一占半

糖類

三號… 二角六占半 二角七占
老木 一角七占半 一角八占
尾什 二角七占半 二角八占

【每担】
廿六號TO粗花新白糖 六元一角
二十二號粗花新赤糖 五元七角半
廿六號什標粗花新白糖 五元九角
新嘉坡正庄冰花鳥糖 五元七角半
新嘉坡冲庄冰花鳥糖 五元七角
四十四號庄幼白糖 六元六角半

生油類

【每担】
唐行八角雙錢印生油 十九元二五
春生榮幸福印香生油 廿二元
油的明發七星標生油 廿四元
合福盛二珍朵標生油 廿三元七角
暹南茂二珍鷹標生油 廿三元七角半
汕叻地球標二珍生油 廿三元五角
大光八頭日月印生油 十九元二五
泗水OTB食生油 一十八元
又LTK生油 十七元五角
又LKH生油 十八元五角

肉油類

【每担】
廣裕隆元字二珍肉油 廿四元半
廣裕隆裕字二珍肉油 廿四元半
裕利號生字二珍肉油 廿四元
安南上庄二珍肉油 廿三元
永昌安上庄二珍肉油 廿三元五角
廣信隆信字二珍肉油 廿三元七角半
榮德盛上庄二珍肉油 廿三元二角半

椰油類

【每担】
本坡芳昌廿八庄椰油 十六元
本坡和豐廿八庄椰油 十六元半
又和豐十五斤庄椰油 十八元
又六斤半食庄香椰油 十九元半
檳城萬德美十八庄椰油 十五元七五

羅東煙類

巴東苑芳天烟絲 每擔 九十八元
巴東四和烟絲 每擔 九十四元
暹羅上大肥烟絲 每擔 九十二元
暹羅中大肥烟絲 每擔 八十四元
暹羅總大肥烟絲 每擔 七十五元

土油類

【每箱】
蛤標二珍庄土油 五元
大獎二珍庄土油 五元零五占
鶯標二珍庄土油 五元
魚標二珍庄土油 五元
王相二珍庄土油 五元
龍標二珍庄土油 五元一角
十字標二珍庄土油 四元八角

亞參類

泗水軟子亞參上 每車 二百六十八元
泗水軟貝亞參中 每車 二百六十元
泗水孕子亞參 每車 二百三十八元
吉冧上庄亞參 每車 二百零三元
暹邏上庄亞參 每車 一百五十九元

米類

民國十八年十月廿一號米市
陳興利暹二號白米 每車 三百六十三元
林興棧紅船白米 每車 三百四十九元
祥發紅魚古米 每車 三百零三元
兆隆青四號粒米 每車 二百九十五元
裕發紅印光米 每車 一百五十二元
和合發紅印光米 每車 二百四十九元
萬成昌烏印光米 每車 二百五十三元
合豐發藍印白米 每車 二百四十五元
乾利棧藍印白米半 每車 二百四十七元
又 白米糠 每車 一百二十七元
陳興利白米糠 每車 一百二十八元
仰光紋寓白米 市歉 每車 二百六十四元
又 小粒白米 每車 二百五十五元
爪哇二號粗糠 每車 一百零五元
爪哇實粒米糠小包 每車 一百一十元
爪哇輪底米糠大包 每車 一百一十九元

甘文烟

每担
巴東頂上甘文烟 六十一元半
巴東總上甘文烟 五十二元七五
巴東中庄甘文烟 四十五元
巨港白甘文烟 三十二元
巨港中甘文烟 二十九元
又峨庄甘文烟 二十四元半
又小筛甘文烟 二十二元
又粗庄甘文烟 十二元五角

魚干類

每担
南港大白民魚 二十八元半
南港中白民魚 二十三元
南巴庄中占魚 四十二元
南巴庄小占魚 三十八元半
暹黃色大巴士干 二十一元半
暹黃色中巴士干 十五元
暹尖竹汶大青鱗 十一元半
暹沙大王加魚 二十一元
吉礁三班魚干 二十五元
吉礁小三班魚干 十九元

白鹽類

歐洲雪白粗鹽 每車 四十二元
歐洲雪白幼鹽 每擔 一元三角半
暹羅雪白粗鹽 每車 三十三元
暹羅雪白幼鹽 每擔 一元零五占

葱蒜類

井里汶小蒜 每担 三元二角半
昂坑火蒜 每担 七元
王金山火蒜 每擔 十元四角
留尼鮮大葱 每担 五元六角

番椒干類

每擔
三巴朧長黃番椒干 廿三元五角
三巴朧短黃番椒干 三十二元
三馬辰中大格香椒干 三十元五角
又中格香椒干 二十九元六角

胡椒粒

巨港上庄烏椒粒 每担 五十四元
文島上庄白椒粒 每担 八十九元
新嘉坡土庫白椒 每担 八十五元
新嘉坡土庫烏椒 每担 五十一元

泗水烏棗民尾一號庄 每担 六十一元
又 紅棗民尾二號庄 每担 四十元

椰干類

一號庄椰干 每擔 九元六角
二號總上庄椰干現貨 每擔 九元四角
三號庄椰干現貨 每擔 八元九角

粉條類

烟台二號冬粉 每擔 一十五元
黃邑一號冬粉 每擔 十九元
廈門幼白米粉 每擔 十五元五角

羔丕類

每擔
巻厘羔丕上新 六十三元
巻厘羔丕中新 五十二元
巻厘羔丕下新 四十元
泗水羔丕上莫棉 四十三元
泗水羔丕上 三十六元
泗水羔丕中 卅四元五角
巨港巻厘揀上羔丕粒 三十九元半
巻厘補選大粒羔丕 三十三元半
巨港上羔丕粒 二十四元半
巨港中羔丕粒 二十三元

茨粉類

雙福標茨粉 每擔 八元九角
三魚標茨粉 每擔 七元八角
寶龍標茨粉 每擔 九元二角半
寶塔大茨粉 每擔 七元五角
寶匙標茨粉 每擔 七元七角半

碩莪粉類

登號碩莪粉 每擔 四元五角半
總上碩莪粉 每擔 四元四角
下庄碩莪粉 每擔 四元三角
中 粒 每擔 七元五角
幼粒一號 每擔 七元七角半
幼粒二號 每擔 七元五角
幼 丕 每擔 六元二角半

麵粉類

雙錢標麵粉 每包 二元七角
手車標麵粉 每包 二元七角半
藍天鵝麵粉 每包 三元零七五
藍匙標麵粉 每包 三元零五
青匙標麵粉 每包 二元八角
藍船標麵粉 每包 二元八角
五蝠標麵粉 每包 三元零七五
黃鳳麵粉 每包 二元八角半
花鹿標麵粉 每包 二元八角
水蛙標麵粉 每包 三元一角
金爵標麵粉 每包 二元七角半

鮮干冬類

每擔
巴庄黃肉干冬菇 一担 八元七角半
又 香肉總庄干冬菇 七元五角
又 大白肉干冬菇 七元
日里白肉大干冬菇 六元五角
亞齊白肉大干冬菇 六元五角
上沖白肉大干冬菇 五元七角半

梹類

巨港老梹粒 十七元二角半
暑隆老梹粒 十元二角半
泗水老梹粒 十元
巴城刀仔老梹粒 九元
巴城省庄梹餅 五元
巴城老梹粒上 十一元
巴梹餅九成 十五元半
巴梹餅八成 十四元二角半
吉寧丹梹餅 十五元七角半
吉寧丹梹粒 十二元二角半
吉寧丹梹平 十五元一角半
麻坡只平 十五元
麻坡只粒 十一元五角

老孝類

紹庄老孝只 每擔 三十二元半
普通老孝只 每擔 二十二元半
萬亞老孝只 每擔 二十九元半
一號老孝仁 每擔 五十二元
二號老孝仁 每擔 二十六元
三號老孝仁 每擔 三十二元
普通老孝花 每擔 一百二十二元
紹庄老孝花 每擔 一百五十五元
萬亞老孝花 每擔 一百五十六元

烏白蔴類

每車
泗水白蔴 一百五十二元
泗水烏蔴 三百二十一元
巫羅烏蔴 三百零六元
巨港烏蔴 三百元
洗白芝蔴 八元一角
泗水烏白殼蔴 每擔 三百二十二元

甘蜜類

一號甘蜜食 每担 十六元半
二號甘蜜食 每擔 一十六元
三號甘蜜食 每擔 十四元半
大團甘蜜餅 每擔 五十二元
小個甘蜜餅 每擔 四十二元
十庫庄甘蜜角 每擔 十二元半

日落冬類

巨港日落冬 每擔 一十四元二角半
萬拉日落冬 每擔 一十四元二角半
昔仔越日落冬 每擔 十三元七角半

土荳類

巻厘土荳 每車 二百四十五元
茂物白殼土荳 每車 二百六十六元
泗紅殼土荳 每車 百九十八元
暹白殼土荳 每車 二百七十元
楠白殼土荳 每車 二百六十八元
汶庄新荳仁 每擔 九元三角
泗水新荳仁 每擔 八元七角
泗赤土庄荳染色 每車 二百八十元

羌絞只

羌絞只大粒上 每擔 九元五角
羌絞只小粒 每擔 七元一角五占

天竹黃

巨港上天竹黃 每擔 八十元
石港天竹黃 每擔 六十元

豆類

白白綠豆 每車 二百…元
透白黃豆 每車 二百六十四元
西城黃豆中 每車 二百五十二元
福泗黃豆 每車 二百四十二元
牛庄紅豆 每擔 七元四角
新州白眉豆 每擔 六元
青仁烏豆 每擔 六元零五占
暹長白眉豆 每擔 五元七角半
特別大柴綠豆新 每車 二百九十八元
暹溪口庄綠豆新 每車 二百七十元
牛庄新綠豆 每車 二百五十六元

沙藤類

潤紬藤上頭庄 每擔 十六元半
潤紬藤中庄 每擔 十二元二角五占
潤紬藤稀庄 每擔 九元二角
巨港紅目藤 每擔 五元九角半
巨港上目藤 每擔 五元四角

▲輪船入口▼

船名	由	到	公司
施水	由二巴壠	二十到	和豐公司
水陸	由嗎嶺	二十到	和益公司
南典	英得宜里	二十到	和豐公司
新慶生	由馬六甲	二十到	捷豐號
新恭利	由巫咩	廿一到	實得力洋行
堅打	由安順	廿一到	實得力洋行
萬智美	由豐盛港	廿一到	成泰
華南	由麻坡	廿一到	振華代理
伯寶	由檳城	廿一到	實得力洋行
豐利	由甘吧士	廿一到	萬裕
豐廣	由佰巴	廿一到	和豐公司
坤和	由坤甸	廿一到	同益公司
新陸	由巨港	廿二到	興通代理
海南	由吉里	廿二到	華商公司
吉順	由檳城	廿二到	實得力洋行
豐華	由廈門	廿二到	和豐公司
豐慶	由仰光	廿五到	和豐公司

轉往廈門 香港

▲輪船出口▼

昨九月二十日拜二輪船出口

船名	時刻	開往地點	公司
順利	上午九點	往吉里汶	和益
豐春	上午九點	往加來	和豐公司
豐捷	上午九點	往龜嶼 小嘛林 大林吉	和豐公司
豐吉	下午一點	往英德宜里 沙撈越 英得宜里	和豐公司
馬施	下午二點	往坡底 往新巴輪	協示必洋行
馬松美	下午二點	往嗎嶺株巴轄	順美號
新呀勞吉	下午三點	往蘭加窩 班年 大角 丹絨檳榔	和豐公司
寶龍做	下午二點	往吉寧港口 嗎嚕	實得力洋行
仰盛	下午四點	往加勞巴 井里汶 三寶壠	協榮茂
坤和	下午四點	往坤甸	同益
新基	下午四點	往山口洋 文島 宜 三發	和益公司

注意此空中刼匪

蚊子！夜間可恨之刼匪也其所恃兇器乃予人身體之苦痛及熱病使君前遭其害我防護計用

弗力

噴射之

「弗力」只數分鐘即能將屋中散佈熱病之蒼蠅蚊子臭虫釉虫蟻虱滿除淨盡且能索其巢盡毀其蛋但致死虫類卻無留污於君尤不沾污

勿將「弗力」與通常之殺虫粉相混蓋其殺虫能力甚大係世界上最大殺虫藥之製造者所製

請即購用並購其噴射器

Distributed by
Wm. Jacks & Co., (Malaya) Ltd. Singapore—Kuala Lumpur.
McAlister & Company, Ltd., Penang—Ipoh.

"SHIP" BRAND

Sweetened Condensed Milk

※船標煉乳

此種牛奶係由純淑無泡沫之牛乳調成於凝結時僅加入優越之白糖並無雜入他物調和時極為注重衛生此乳最適宜于嬰兒可担保絕無微菌亦不致變成酸味當購牛乳請時問船標牛乳可也

唯一輸入人
伊亞紗直有限公司啟
「在丹麥註册」

SOLE IMPORTERS:
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
(Incorporated in Denmark.)
SINGAPORE.

◀ 狗標烏啤酒 ▶

稍有見識之人常購飲烏啤酒以其能令飲者強健而有精神但必須購買雄狗標由納勃卜達有限公司製釀者方有此劾力是以購時須注意樽上有無上誌之商標也

唯一代理直牙有限公司
「在三州府註册」

Sole Agents GUTHRIE & Co., Ltd.
(Incorporated in S. S.)

（中國）香港尖沙嘴彌敦道十八號
明律風九龍一五五
灣仔行

大藥房均有發售

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見捷效之藥蓋如照法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發故泰西各國諸醫無不知之凡濁淋聖藥中國通商各口一概藥房亦無不常代售以會流行

惟 購者須知此藥係法國彌地一家所製方稱不傳名馳天下故於每丸藥上有印Ⓜ記者庶無假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜宜若不間斷為不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須謹慎毋使勞動忌食性熱之物是為所盼

Clevin-Rosgaff

可由各有代理購買

緞谷偈父子公司

Obtainable at all Dealers
INDENTING AGENTS
BARKER SON & CO.
SINGAPORE

大東影相館

亞米年街門牌一一二號即（同德書報社附近）德律風一千九百號

馬來展覽會得第一奬牌

EASTERN STUDIO.
1/2, ARMENIAN STREET,
Phone—1900.

李儼仁影相師啓

鞏縣劉部敗退榮陽

※洛陽國民軍大隊。進展至偃師。向鞏縣進攻。戰事晝夜不息。留守鞏縣之劉春榮部。敗退至榮陽。

※隴海路之國民軍大隊。至鞏縣西十里。

鄂西方在劇戰中

※漢口消息。鄂西戰事甚烈。惟無進展能力。

樊城孫軍欲攻武勝關

※佔樊城之孫良誠部。自棗陽襲擊武勝關。劉峙部自廣水出發。迎擊孫部。

中央軍紛紛開赴襄陽樊城

※中央軍隊。現由漢口紛紛開赴襄陽樊城抵禦國民軍。

蔣主席今天赴漢口

※蔣介石今天離京赴漢口。

鄭州以東之叛軍已解決

※鄭州以東之國民軍舊部。謀襲擊中牟。已被解決。鎗決軍官二人。

王占林旅已解決

※在蕪湖叛變之王占林旅。經已解決。其殘部竄散巢州。

※南京消息。楊杰部已平息蕪湖之叛軍。叛軍被繳械者五百餘人。拘獲軍官五人。押解來京聽候懲辦。蕪湖地方秩序。已漸恢復云。

※南京調海軍駐防當塗。並派陸戰隊。追剿叛軍餘部。

蕪湖兵變已告一段落

※十月廿號上海電。國府已急派忠實軍隊往蕪湖。彈壓該處亂事。叛軍之被繳械者祇有五百人。其餘已被逐出縣城。避居英艦之英國婦孺。業已離艦回住宅云。（路透社）

顧祝同部開赴巴東及宜都

※顧祝同部現開赴鄂省西南之巴東及宜都一帶。以防國民軍大隊來攻。

石友三部駐紮徐州
石不久就皖省主席職

※石友三部現駐紮于徐州。石本人不久將赴安慶就皖省府主席職。

劉郁芬得蔣贈送許多軍糧

※劉郁芬確已收到南京蔣介石所撥發之軍餉三百萬元。麵粉十萬包。及棉軍衣十萬套。

政府將起用李濟深樊鐘秀

※南京消息。政府方面已有起用李濟深及樊鐘秀之風傳。大約不久李樊二人或得有起用之希望。

何健口中之鐵軍近狀
大隊還在辰州
入桂者兵力不足

※何健電漢口報稱。鐵軍之基本部隊。仍有一部份留在湖南之辰州。其已過湘入桂者。爲數不多。故無能力反攻廣東。

張發奎返湘之粵訊

※廣州消息。張發奎行踪不明。據報告已返湘南。桂林軍隊。現由別人代爲指揮云。

梧州將召開善後會議

※呂煥炎定于二十六日在梧州召開善後會議。分電各將領于二十五日齊集梧州。陳濟棠亦于是日可到梧。

陳濟棠定期赴梧州

※陳濟棠已定二十五日西上赴梧州。關于粵省防務。及攻桂平計劃。尚在商議中。

※余漢謀香翰屏蔡廷楷各部。俟梧州善後會議後。始返廣州。

陳濟棠統轄譚部

※蔣介石授權陳濟棠。統轄韶關之譚道源所部。

譚道源中止往贛

※蔣介石電令譚道源。將所部留駐廣東。暫緩調回江西。并聽陳濟棠指揮調遣。

毛炳文部尚未離粵
因船艘不敷支配
故遲遲未有北上

※第三師毛炳文部。現集中在廣州。候輪北上。

前因船艘不敷支配 故遲遲未出發云

朱陳兩部已定行期

※朱紹良陳繼。定廿四日率部北上。

一推一挽之何將軍拒人手段
粵軍不必入湘協助
否認阻止朱部入湘

※何健昨電粵中各將領。稱湘中之鐵軍。可望于最短期中肅平之。本人軍力充實。足以應付。粵中可不必另派軍隊入湘協助云。

※何健否認調部赴湘南。及阻止朱紹良等部之入湘。謂此種行軍。其目的完全助入桂粵軍。夾攻張發奎云。

范其務辭籌餉局長

※范其務因廣東軍隊。出討廣西。軍費增大。一時籌措無策。已辭特別籌餉局局長之職。

同江被俄軍洗刼之損失
四十壯丁男子百餘婦女失蹤

※哈爾濱消息。同江被俄軍洗劫。損失在二千萬元以上。有壯丁男子四十人。婦女一百二十人。不知去向。衆信必爲俄軍擄刼而去。

三江口又封鎖起來

※東北艦隊。又封鎖三江口。以防俄軍之再來侵犯。

俄軍火藥庫爆炸

※滿洲里外之俄軍之火藥庫爆炸。死俄軍五十人。傷者甚衆。

波士頓麥精茶
INSTANT POSTUM

不必刀割

不用服藥

諸凡痔瘡，眼痛，橫痃，龜頭疔瘡，等症，外敷藥粉一週內包癒

本藥房名打雷住址新加坡爪亞街門牌一百號馬來由學校對面

M. J. Johari
101, Arab Street,
Opposite Malay School,
Singapore.

時鮮肥皂廠出品

◎提倡國貨之呼聲

提倡國貨爲國民之天職尤其是工業落後的我們貧中國雖欲提倡國貨實無國貨可以提倡了就如我們日用所必需的肥皂一項近來製造的雖然雨後春筍欲求其洗滌上潔白耐用真如鳳毛麟角有的都祇不被**時鮮公司肥皂廠**所出品的各種肥皂可與舶來品並駕齊驅了開辦廠最近辦銷甚廣尤其是外埠定購最多亦可見我們貨中國人提倡國貨之一新步也

門市處福建馬車街門牌卅號電話六七四八

製造廠芽株巴粒門牌五百五十五號

星洲時鮮肥皂公司啓

民國十八年八月十九日　謹

花沙呢洋行之獅標汽水

出世己近五十年

沙示水　大樽每打一元　小樽每打八角

此種沙示水係以最老之中國方劑及最良原質所製并注有足力之空氣故潔淨異常謂東方各處所不能比擬者

請時常購飲之

此乃爲諸君健康之一種飲料也

FRASER & NEAVE LTD.
AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.

◎平安第一

爲避免衛生上之經驗最好倚靠「以羅」菓子鹽蓋人身之組織一旦有所阻滯則必肝火上升食物不化皮膚生病發生刺熱大便不通以及其他病症每晨服此鹽和水一杯則百病盡除矣 (四)

ENO'S "FRUIT SALT"

「以羅」菓子鹽○風行全世界

獅　標　啤　酒

獅標啤酒乃世界之最醇美酒此邦七州府各最優旅店俱樂部等莫不爭相購用凡爪哇蘇門答臘與荷屬婆羅洲等處亦極暢銷各界歡迎于斯可見各地酒店皆有代售

Sole Importers
HENRY WAUGH & CO., LTD.
Singapore

唯一輸入人吉氏洋行有限公司

健康之柱石

含有極富的維他命

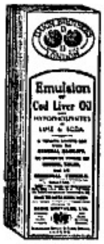
總設人身最有効力

滋精補神無與比倫

治療傷寒咳嗽及一切虛弱疾病

請購服「拉緊氏」外實無純粹

各大藥房均有出售



DAKIN BROTHERS LTD.

唯一製造者

拉緊兄弟有限公司

倫敦